



Canada	Groupe
Communication	Communication
Group	Canada
Publishing	Édition

Weekly Checklist of Canadian Government Publications

Liste hebdomadaire des publications du gouvernement du Canada

July 26, 1996

26 juillet 1996

1996 No. 30

1996 n° 30

Detach and return the
Depository Order Form
in a stamped envelope to:

Canada Communication Group
Publishing Division
Ottawa, Canada
K1A 0S9

Détacher et retourner
le bon de commande
dans une enveloppe affranchie au:

Groupe Communication Canada
Division de l'Édition
Ottawa, Canada
K1A 0S9

ISSN 0706-4659

Canada

KEY TO DISTRIBUTION SYMBOLS

For selective depositories

- One free copy to authorized persons and institutions when requested within the time specified and according to the terms prescribed by T.B. 748136 (Policy and guidelines on Canadian Government publishing).

Selective depositories should check the item numbers on the Depository Order Form inside the back cover for those publications they require. They should detach the form and return it in a stamped envelope within fifty working days of the date of the Checklist. It is important to **return the original order form** because the address on the back is essential for the processing of your order.

- Permanent mailing lists are maintained for the free distribution of these serials to authorized persons and institutions according to the terms prescribed by T.B. 748136.

The two black dots (••) indicate that the serial is sent as issued to those who have requested it through our Consolidated List of Serials. You should not order each issue as it appears in the Weekly Checklist.

If you wish to have your name added to a mailing list, please make a separate request by letter and quote your depository number.

If you need a sample issue of a periodical in order to judge whether to have your name added to a mailing list, please request this sample in writing, quoting your depository number.

For non-depositories

- Sold by the Canada Communication Group, Publishing Division, Ottawa K1A 0S9.
- Distributed to non-depositories by the issuing agency.

CANADA COMMUNICATION GROUP PUBLISHING Key Numbers

Depository Services Program

Telephone	(819) 953-4652
Fax	(819) 956-6341
Internet e-mail	dsp@ccg-gcc.ca
WWW	http://www.ccg-gcc.ca
Envoy 100	DSP.SPD

Telephone for the purchase of publications

Availability, prices, orders, order adjustments	(819) 956-4800
Hearing impaired	(819) 956-5151

Fax for the purchase of publications

Orders	(819) 994-1498
Order adjustments	(819) 956-6317

Statistics Canada publications

Inquiries	(613) 951-5078
Orders	1-800-267-6677 (Canada only)
Hearing impaired	(613) 951-7277
Fax orders	1-800-363-7629 (613) 951-1584

Price of the Weekly Checklist (for non-depositories):

Canada: \$1.25 per copy. \$60 per year.

Other countries: \$1.60 U.S. per copy. \$78 U.S. per year.

EXPLICATION DES SYMBOLES DE DISTRIBUTION

Pour les dépositaires sélectifs

- Un seul exemplaire sera envoyé gratuitement aux personnes et organismes accrédités qui en font la demande dans les délais prescrits, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136 (Politique et lignes directrices du gouvernement du Canada en matière d'édition).

Les dépositaires sélectifs doivent cocher sur le bon de commande (qui se trouve à la dernière page de cette Liste) les items requis. Puis, il doivent détacher et retourner le bon de commande dans une enveloppe affranchie dans les 50 jours ouvrables suivant la date de parution de la Liste hebdomadaire. Il est essentiel de **retourner le bon de commande original** puisque l'adresse au verso de ce bon est indispensable pour donner suite à votre commande.

- Il existe des listes d'envoi permanentes afin de faire parvenir gratuitement les publications en série aux personnes et organismes accrédités, conformément aux conditions fixées par le C.T. 748136.

Les deux points noirs (••) signifient que chaque numéro d'une publication en série est envoyé d'office aux personnes qui ont utilisé la Liste générale des publications en série pour faire inscrire leur nom sur la liste d'envoi. Il est donc inutile de faire une demande séparée pour chaque numéro apparaissant sur la Liste hebdomadaire.

Si vous désirez ajouter votre nom à une liste d'envoi, veuillez en faire la demande par écrit sous pli séparé en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour obtenir un numéro spécimen d'un périodique (afin de déterminer s'il est utile de vous inscrire sur la liste d'envoi), veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant votre numéro de bibliothèque de dépôt.

Pour les non dépositaires

- En vente au Groupe Communication Canada, Division de l'Édition, Ottawa K1A 0S9.
- Distribué aux non dépositaires par l'agence-auteur.

GROUPE COMMUNICATION CANADA ÉDITION Numéros importants

Programme des services de dépôt

Téléphone	(819) 953-4652
Télécopieur	(819) 956-6341
Courrier électronique (Internet)	psd@ccg-gcc.ca
WWW	http://www.ccg-gcc.ca
Envoy 100	DSP.SPD

Commandes téléphoniques pour achat de publications

Disponibilité, prix, commandes, rectification des demandes	(819) 956-4800
Appareil téléphonique pour malentendants	(819) 956-5151

Télécopieur pour achat de publications

Commandes	(819) 994-1498
Rectification des commandes	(819) 956-6317

Publications de Statistique Canada

Renseignements	(613) 951-5078
Commandes	1-800-267-6677
	(Canada seulement)
Appareil téléphoniques pour malentendants	(613) 951-7277

Télécopieur (commandes)

Prix de la Liste hebdomadaire (pour les non dépositaires):

Canada: 1.25 \$ l'exemplaire. 60 \$ par année.

Autres pays: 1.60 \$ US l'exemplaire. 78 \$ US par année.

WEEKLY CHECKLIST OF CANADIAN GOVERNMENT PUBLICATIONS

1996 No. 30

July 22 to July 26, 1996

For use by persons and libraries authorized to receive Canadian Government publications without charge.
Please check off desired publications on the form inside the back cover and return within fifty working days.

Please read "Key to Distribution Symbols".

LISTE HEBDOMADAIRE DES PUBLICATIONS DU GOUVERNEMENT DU CANADA

1996 n° 30

22 juillet au 26 juillet 1996

À l'intention des personnes et des bibliothèques habilitées à recevoir gratuitement les publications du gouvernement du Canada.
Veuillez cocher sur le bon de commande les numéros d'item des publications désirées et le retourner dans les cinquante jours ouvrables.

Veuillez lire l'«Explication des symboles de distribution».

I: PARLIAMENTARY PUBLICATIONS

STATUTES

Acts of the Parliament of Canada, 1996. Ottawa. 27cm. Bilingual.

Short title: *Statutes of Canada*.

Chapter 1.—An Act respecting constitutional amendments. Assented to 2nd February, 1996. 2p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/1

Chapter 2.—An Act to amend the Judges Act. Assented to 28th March, 1996. 1p.

\$2.50 per copy. (Canada)

2 □ \$3.25 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/2

Chapter 3.—Borrowing Authority Act, 1996-97. (An Act to provide borrowing authority for the fiscal year beginning on April 1, 1996.) Assented to 28th March, 1996. 2p.

\$2.50 per copy. (Canada)

3 □ \$3.25 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/3

Chapter 4.—Appropriation Act No. 4, 1995-96. (An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of Canada for the financial year ending March 31, 1996.) Assented to 28th March, 1996. 20p.

\$6.80 per copy. (Canada)

4 □ \$8.85 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/4

Chapter 5.—Appropriation Act No. 1, 1996-97. (An Act for granting to Her Majesty certain sums of money for the public service of Canada for the financial year ending March 31, 1997.) Assented to 28th March, 1996. 10p.

\$4.50 per copy. (Canada)

5 □ \$5.85 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/5

Chapter 6.—An Act to amend, enact and repeal certain laws relating to financial institutions. Assented to 29th May, 1996. 134p.

\$16.95 per copy. (Canada)

6 □ \$22.05 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/6

Chapter 7.—An Act to amend the Contraventions Act and to make consequential amendments to other Acts. Assented to 29th May, 1996. 18p.

\$6.80 per copy. (Canada)

\$8.85 U.S. per copy. (Other countries) • *

Cat. No. YX3-1996/7

I: PUBLICATIONS DU PARLEMENT

STATUTS

Lois du Parlement du Canada, 1996. Ottawa. 27cm. Bilingue.

Titre abrégé: *Lois du Canada*.

Chapitre 1.—*Loi concernant les modifications constitutionnelles*. Sanctionnée le 2 février 1996. 2p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

1 □ 3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/1

Chapitre 2.—*Loi modifiant la Loi sur les juges*. Sanctionnée le 28 mars 1996. 1p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

2 □ 3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/2

Chapitre 3.—*Loi sur le pouvoir d'emprunt pour 1996-1997*. (Loi portant pouvoir d'emprunt pour l'exercice 1996-1997.) Sanctionnée le 28 mars 1996. 2p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3 □ 3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/3

Chapitre 4.—*Loi de crédits n° 4 pour 1995-1996*. (Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 1996.) Sanctionnée le 28 mars 1996. 20p.

6,80 \$ l'exemplaire. (Canada)

4 □ 8,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/4

Chapitre 5.—*Loi de crédits n° 1 pour 1996-1997*. (Loi portant octroi à Sa Majesté de crédits pour l'administration publique fédérale pendant l'exercice se terminant le 31 mars 1997.) Sanctionnée le 28 mars 1996. 10p.

4,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

5 □ 5,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/5

Chapitre 6.—*Loi modifiant la législation sur les institutions financières et édictant une loi nouvelle*. Sanctionnée le 29 mai 1996. 134p.

16,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

6 □ 22,05 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/6

Chapitre 7.—*Loi modifiant la Loi sur les contraventions et d'autres lois en conséquence*. Sanctionnée le 29 mai 1996. 18p.

6,80 \$ l'exemplaire. (Canada)

7 □ 8,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • * N° de cat. YX3-1996/7

Chapter 8.—Department of Health Act. (An Act to establish the Department of Health and to amend and repeal certain Acts.) Assented to 29th May, 1996. 14p. \$4.50 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$5.85 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/8	Chapitre 8.—Loi sur le ministère de la Santé. (Loi constituant le ministère de la Santé et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 14p. 4,50 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 5,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/8
Chapter 9.—Law Commission of Canada Act. (An Act respecting the Law Commission of Canada.) Assented to 29th May, 1996. 9p. \$4.50 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$5.85 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/9	Chapitre 9.—Loi sur la Commission du droit du Canada. (Loi concernant la Commission du droit du Canada.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 9p. 4,50 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 5,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/9
Chapter 10.—Canada Transportation Act. (An Act to continue the National Transportation Agency as the Canadian Transportation Agency, to consolidate and revise the National Transportation Act, 1987 and the Railway Act and to amend or repeal other Acts as a consequence.) Assented to 29th May, 1996. 131p. \$16.95 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$22.05 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/10	Chapitre 10.—Loi sur les transports au Canada. (Loi maintenant l'Office national des transports sous le nom d'Office des transports du Canada, codifiant et remaniant la Loi de 1987 sur les transports nationaux et la Loi sur les chemins de fer et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 131p. 16,95 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 22,05 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/10
Chapter 11.—Department of Human Resources Development Act. (An Act to establish the Department of Human Resources Development and to amend and repeal certain related Acts.) Assented to 29th May, 1996. 40p. \$8.50 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$11.05 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/11	Chapitre 11.—Loi sur le ministère du Développement des ressources humaines. (Loi constituant le ministère du Développement des ressources humaines et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 40p. 8,50 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 11,05 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/11
Chapter 12.—An Act to amend the Canada Labour Code (nuclear undertakings) and to make a related amendment to another Act. Assented to 29th May, 1996. 7p. \$4 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$5.20 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/12	Chapitre 12.—Loi modifiant le Code canadien du travail (entreprises nucléaires) et une autre loi en conséquence. Sanctionnée le 29 mai 1996. 7p. 4 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 5,20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/12
Chapter 13.—Canadian Association of Former Parliamentarians Act. (An Act establishing the Canadian Association of Former Parliamentarians.) Assented to 29th May, 1996. 6p. \$4 per copy. (Canada)	<input type="checkbox"/> \$5.20 U.S. per copy. (Other countries) • *	Cat. No. YX3-1996/13	Chapitre 13.—Loi sur l'Association canadienne des ex-parlementaires. (Loi constituant l'Association canadienne des ex-parlementaires.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 6p. 4 \$ l'exemplaire. (Canada)	<input type="checkbox"/> 5,20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *	N° de cat. YX3-1996/13

SENATE

Committees

Standing Committee on National Finance, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairman: The Honourable David Tkachuk. **Proceedings.** Bilingual.

Proceedings on: **Bill C-31, the Budget Implementation Act, 1996.**

No. 10, Wednesday, June 12, 1996. 23p.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-e/fina-e/10cv-e.htm>

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries)

• • * **Cat. No. YC13-352/1-10**

Proceedings on: **Bill C-31, the Budget Implementation Act, 1996.**

No. 11, Thursday, June 13, 1996. 40p.

Including the fifth report of the Committee (Bill C-31).

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries)

• • * **Cat. No. YC13-352/1-11**

Standing Committee on Foreign Affairs, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairman: The Honourable John B. Stewart. **Proceedings.** Bilingual.

Proceedings on: **Meeting with a Parliamentary delegation from Romania.**

No. 6, Tuesday, June 18, 1996. 15p.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-e/fore-e/06cv-e.htm>

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries)

• • * **Cat. No. YC23-352/1-6**

Chapitre 8.—Loi sur le ministère de la Santé. (Loi constituant le ministère de la Santé et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 14p.

4,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

5,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YX3-1996/8

Chapitre 9.—Loi sur la Commission du droit du Canada. (Loi concernant la Commission du droit du Canada.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 9p.

4,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

5,85 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YX3-1996/9

Chapitre 10.—Loi sur les transports au Canada. (Loi maintenant l'Office national des transports sous le nom d'Office des transports du Canada, codifiant et remaniant la Loi de 1987 sur les transports nationaux et la Loi sur les chemins de fer et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 131p.

16,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

22,05 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YX3-1996/10

Chapitre 11.—Loi sur le ministère du Développement des ressources humaines. (Loi constituant le ministère du Développement des ressources humaines et modifiant ou abrogeant certaines lois.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 40p.

8,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

11,05 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YX3-1996/11

Chapitre 12.—Loi modifiant le Code canadien du travail (entreprises nucléaires) et une autre loi en conséquence. Sanctionnée le 29 mai 1996. 7p.

4 \$ l'exemplaire. (Canada)

5,20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YX3-1996/12

Chapitre 13.—Loi sur l'Association canadienne des ex-parlementaires. (Loi constituant l'Association canadienne des ex-parlementaires.) Sanctionnée le 29 mai 1996. 6p.

4 \$ l'exemplaire. (Canada)

5,20 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • *

N° de cat. YC13-352/1-13

SÉNAT

Comités

Comité permanent des finances nationales, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: L'honorable David Tkachuk. **Délibérations.** Bilingue.

Fascicule concernant: **Le projet de loi C-31, Loi d'exécution du budget de 1996.**

N° 10, le mercredi 12 juin 1996. 23p.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-f/fina-f/10cv-f.htm>

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • • * **N° de cat. YC13-352/1-10**

Fascicule concernant: **Le projet de loi C-31, Loi d'exécution du budget de 1996.**

N° 11, le jeudi 13 juin 1996. 40p.

Y compris le cinquième rapport du comité (projet de loi C-31).

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • • * **N° de cat. YC13-352/1-11**

Comité permanent des affaires étrangères, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: L'honorable John B. Stewart. **Délibérations.** Bilingue.

Fascicule concernant: **Rencontre avec une délégation parlementaire de la Roumanie.**

N° 6, le mardi 18 juin 1996. 15p.

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-f/fore-f/06cv-f.htm>

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) • • * **N° de cat. YC23-352**

nding Committee on Legal and Constitutional Affairs, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairman: The Honourable Sharon Carstairs. **Proceedings.** Bilingual.

Proceedings on: **Examination of Bill S-8, An Act respecting Queen's University at Kingston; examination of Bill C-8, An Act respecting the control of certain drugs, their precursors and other substances and to amend certain other Acts and repeal the Narcotic Control Act in consequence thereof.**

No. 18, Wednesday, June 12, 1996. 32p.

Including the tenth report of the Committee (Bill S-8); the eleventh report of the Committee (Bill C-8).

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-e/lega-e/18cv-e.htm>

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. YC24-352/1-18

HOUSE OF COMMONS

Bills

Bills of the House of Commons, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Bilingual.

\$934 per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Canada)

\$1,214.20 U.S. per year (Bills of the House of Commons and Senate). (Other countries)

●●*

Cat. No. XB352

C-292.—An Act to amend the Unemployment Insurance Act. (Mr. Harper, Calgary West.) First reading, June 3, 1996. 2p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-292/1

C-293.—National Debt Limit Act. (An Act to limit the national debt of Canada.) (Mr. Williams.) First reading, June 3, 1996. 1p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-293/1

C-295.—An Act to amend the Criminal Code (dangerous offenders). (Mr. Axworthy, Saskatoon-Clark's Crossing.) First reading, June 4, 1996. 3p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-295/1

C-296.—An Act to amend the Corrections and Conditional Release Act (rehabilitation programs). (Mr. Cannis.) First reading, June 4, 1996. 4p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-296/1

C-297.—An Act to revoke the conviction of Louis David Riel. (Mrs. Tremblay, Rimouski-Témiscouata.) First reading, June 4, 1996. 1p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-297/1

C-301.—An Act to amend the Canada Elections Act. (Mr. Ianno.) First reading, June 11, 1996. 4p.

\$2.50 per copy. (Canada)

\$3.25 U.S. per copy. (Other countries) ●●*

Cat. No. XB352-301/1

Comité permanent des affaires juridiques et constitutionnelles, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Présidente: L'honorable Sharon Carstairs. **Délibérations.** Bilingue.

Fascicule concernant: **L'étude du projet de loi S-8, Loi concernant l'Université Queen's à Kingston; l'étude du projet de loi C-8, Loi portant réglementation de certaines drogues et de leurs précurseurs ainsi que d'autres substances, modifiant certaines lois et abrogeant la Loi sur les stupéfiants en conséquence.**

N° 18, le mercredi 12 juin 1996. 32p.

Incluant le dixième rapport du comité (projet de loi S-8); le onzième rapport du comité (projet de loi C-8).

URL: <http://www.parl.gc.ca/english/senate/com-f/lega-f/18cv-f.htm>

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. YC24-352/1-18

CHAMBRE DES COMMUNES

Projets de loi

Projets de loi de la Chambre des communes, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Bilingue.

934 \$ par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Canada)

1 214,20 \$ US par année (projets de loi de la Chambre des communes et du Sénat). (Autres pays)

●●*

N° de cat. XB352

C-292.—Loi modifiant la Loi sur l'assurance-chômage. (M. Harper, Calgary-Ouest.) Première lecture, le 3 juin 1996. 2p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-292/1

C-293.—Loi sur la limitation de la dette nationale. (Loi visant à fixer un maximum à la dette nationale du Canada.) (M. Williams.) Première lecture, le 3 juin 1996. 1p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-293/1

C-295.—Loi modifiant le Code criminel (délinquants dangereux). (M. Axworthy, Saskatoon-Clark's Crossing.) Première lecture, le 4 juin 1996. 3p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-295/1

C-296.—Loi modifiant la Loi sur le système correctionnel et la mise en liberté sous condition (programmes de réadaptation). (M. Cannis.) Première lecture, le 4 juin 1996. 4p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-296/1

C-297.—Loi annulant la déclaration du culpabilité de Louis David Riel. (Mme. Tremblay, Rimouski-Témiscouata.) Première lecture, le 4 juin 1996. 1p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-297/1

C-301.—Loi modifiant la Loi électorale du Canada. (M. Ianno.) Première lecture, le 11 juin 1996. 4p.

2,50 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,25 \$ US l'exemplaire. (Autres pays) ●●*

N° de cat. XB352-301/1

Committees

Standing Committee on Environment and Sustainable Development, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Charles Caccia. **Minutes of proceedings**. Bilingual.

No. 3, (Meetings Nos. 19 to 29) 70p. in various pagings.

Including the first report to the House (on the Arctic); the second report to the House (on biotechnology).

\$5.95 per copy. (Canada)

\$7.75 U.S. per copy. (Other countries)

• • *

Cat. No. XC50-352/1-1-3

Notice to depositaries:

The following records are being published for information only. These publications have not been published in paper format. They are available only through the Internet.

Standing Committee on Foreign Affairs and International Trade, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: The Honourable Mr. Bill Graham. **Evidence**.

Internet (WWW).

Respecting: **Examination of circumpolar cooperation.**

No. 27, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/27_96-06-04/fore-27-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-27E-MR-IN

Respecting: **Visit of Erique ter Horst, Special Representative of the Secretary General in Haiti.**

No. 28, Monday, June 10, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/28_96-06-10/fore-28-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-28E-MR-IN

Respecting: **Main estimates for the fiscal year ending Monday, March 31, 1997.**

No. 30, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/30_96-06-13/fore-30-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-30E-MR-IN

Respecting: **Briefing on the recent mission of the Honourable Raymond Chan to Asia.**

No. 31, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/31_96-06-13/fore-31-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-31E-MR-IN

Respecting: **Examination of the situation in Nigeria.**

No. 33, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/33_96-06-18/fore-33-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-33E-MR-IN

Respecting: **Fiftieth anniversary of the United Nations.**

No. 34, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/34_96-06-18/fore-34-cover-e.html

Free.

†

Cat. No. XC11-352/2-1-34E-MR-IN

Comités

Comité permanent de l'environnement et développement durable, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: Charles Caccia. **Procès-verbaux**. Bilingue.

N° 3, (Séances n° 19 à 29) 70p. en pagination multiple.

Y compris le premier rapport à la Chambre (sur l'Arctique); le deuxième rapport à la Chambre (sur la biotechnologie).

5,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

7,75 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

• • *

N° de cat. XC50-352/1-1-3

Avis aux dépositaires:

Les notices suivantes sont publiées à titre de renseignement seulement. Ces publications ne sont pas publiées en versions imprimées. Elles sont disponibles seulement par le biais de l'Internet.

Comité permanent des affaires étrangères et du commerce international, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: L'honorable M. Bill Graham. **Témoignages**.

Internet (WWW).

Concernant: **Examen de la coopération circumpolaire.**

N° 27, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/27_96-06-04/fore-27-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-27F-MR-IN

Concernant: **Visite de Erique ter Horst, représentant spécial du secrétaire général en Haïti.**

N° 28, le lundi 10 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/28_96-06-10/fore-28-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-28F-MR-IN

Concernant: **Budget des dépenses principal pour l'année se terminant le lundi 31 mars 1997.**

N° 30, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/30_96-06-13/fore-30-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-30F-MR-IN

Concernant: **Séance de renseignements sur la récente mission en Asie de l'honorable Raymond Chan.**

N° 31, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/31_96-06-13/fore-31-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-31F-MR-IN

Concernant: **Examen de la situation au Nigeria.**

N° 33, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/33_96-06-18/fore-33-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-33F-MR-IN

Concernant: **Cinquantième anniversaire des Nations Unies.**

N° 34, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/34_96-06-18/fore-34-cover-f.html

Gratuit.

†

N° de cat. XC11-352/2-1-34F-MR-IN

Respecting: Briefing session from Canadian Ambassadors.

No. 35, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/35_96-06-18/fore-35-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC11-352/2-1-35E-MR-IN**

Respecting: Examination of Canada's future in a United Nations Peacekeeping mission in Haiti.

No. 36, Thursday, June 20, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/36_96-06-20/fore-36-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC11-352/2-1-36E-MR-IN**

Standing Committee on Agriculture and Agri-Food, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Lyle Vanclef. Evidence.

Internet (WWW).

No. 29, Thursday, May 30, 1995.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/agfo/evidence/29_96-05-30/agfo-29-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC12-352/2-1-29E-MR-IN**

Respecting: Consideration of self-directed risk management for horticulture.

No. 30, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/agfo/evidence/30_96-06-13/agfo-30-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC12-352/2-1-30E-MR-IN**

Standing Committee on National Defence and Veterans Affairs, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mrs. Mary Clancy. Evidence.

Internet (WWW).

Respecting: Examination of Veterans Affairs.

No. 6, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/defa/evidence/06_96-06-18/defa-06-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC34-352/2-1-6E-MR-IN**

Standing Committee on Natural Resources, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Andy Mitchell. Evidence.

Internet (WWW).

Respecting: Study on natural resources and rural development.

No. 20, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/natu/evidence/20_96-06-17/natu-20-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC49-352/2-1-20E-MR-IN**

Respecting: Study on natural resources and rural development.

No. 21, Wednesday, June 19, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/natu/evidence/21_96-06-19/natu-21-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC49-352/2-1-21E-MR-IN**

Concernant: Séance de renseignements des ambassadeurs canadiens.

Nº 35, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/35_96-06-18/fore-35-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC11-352/2-1-35F-MR-IN**

Concernant: Examen de la participation du Canada à une mission de maintien de la paix en Haïti.

Nº 36, le jeudi 20 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/fore/evidence/36_96-06-20/fore-36-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC11-352/2-1-36F-MR-IN**

Comité permanent de l'agriculture et de l'agro-alimentaire, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: Lyle Vanclef. Témoignages.

Internet (WWW).

Concernant: Examen des questions relatives à la vente des wagons-trémies et leur impact sur l'agriculture et l'industrie agro-alimentaire.

Nº 29, le jeudi 30 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/agfo/evidence/29_96-05-30/agfo-29-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC12-352/2-1-29F-MR-IN**

Concernant: Examen du régime autogéré de gestion des risques dans le secteur horticole.

Nº 30, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/agfo/evidence/30_96-06-13/agfo-30-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC12-352/2-1-30F-MR-IN**

Comité permanent de la défense nationale et des anciens combattants, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Présidente: Mme. Mary Clancy. Témoignages.

Internet (WWW).

Concernant: Étude des questions des anciens combattants.

Nº 6, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/defa/evidence/06_96-06-18/defa-06-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC34-352/2-1-6F-MR-IN**

Comité permanent des ressources naturelles, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: M. Andy Mitchell. Témoignages.

Internet (WWW).

Concernant: Étude sur les ressources naturelles et le développement rural.

Nº 20, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/natu/evidence/20_96-06-17/natu-20-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC49-352/2-1-20F-MR-IN**

Concernant: Étude sur les ressources naturelles et le développement rural.

Nº 21, le mercredi 19 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/natu/evidence/21_96-06-19/natu-21-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC49-352/2-1-21F-MR-IN**

Standing Committee on Government Operations, 2nd session,
35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Albina
Guarnieri. **Evidence**.

Internet (WWW).

Respecting: Main estimates for the fiscal year ending March
31, 1997.

No. 10, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/10_96-06-04/govo-10-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-10E-MR-IN

Respecting: Study of the government contracting process,
procedures and systems (Canada Post Corporation).

No. 11, Tuesday, June 11, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/11_96-06-11/govo-11-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-11E-MR-IN

Respecting: Study of the government contracting process,
procedures and systems, including the open-bidding sys-
tem.

No. 12, Wednesday, June 12, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/12_96-06-12/govo-12-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-12E-MR-IN

Respecting: Bill C-262, An Act to require charitable and
non-profit organizations that receive public funds to
declare the remuneration of their directors and senior offi-
cials.

No. 13, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/13_96-06-18/govo-13-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-13E-MR-IN

Respecting: Study of the government contracting process,
procedures and systems (Canada Post Corporation).

No. 14, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/14_96-06-18/govo-14-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-14E-MR-IN

Respecting: Consideration of the main estimates 1996-97
under Canadian Heritage: Vote 130; consideration of the
outlook document for the said department.

No. 15, Wednesday, June 19, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/15_96-06-19/govo-15-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC52-352/2-1-15E-MR-IN

Comité permanent des opérations gouvernementales, 2^e
session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: M. Albina
Guarnieri. **Témoignages**.

Internet (WWW).

Concernant: Examen du budget des dépenses principal pour
l'exercice se terminant le 31 mars 1997.

N° 10, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/10_96-06-04/govo-10-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-10F-MR-IN

Concernant: Étude des procédures et des systèmes
d'attribution de marchés du gouvernement (Société cana-
dienne des postes).

N° 11, le mardi 11 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/11_96-06-11/govo-11-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-11F-MR-IN

Concernant: Étude des procédures et des systèmes
d'attribution de marchés du gouvernement, y compris le
système des invitations ouvertes à soumissionner.

N° 12, le mercredi 12 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/12_96-06-12/govo-12-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-12F-MR-IN

Concernant: Projet de loi C-262, Loi sur la divulgation de la
rémunération versée aux dirigeants d'organismes de cha-
rité et d'organisation sans but lucratif.

N° 13, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/13_96-06-18/govo-13-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-13F-MR-IN

Concernant: Étude sur les procédures et sur les systèmes
d'attribution de marchés du gouvernement (Société cana-
dienne des postes).

N° 14, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/14_96-06-18/govo-14-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-14F-MR-IN

Concernant: Budget des dépenses principal 1996-1997 sous
la rubrique Patrimoine canadien: crédit 130; considération
du document perspective dudit ministère.

N° 15, le mercredi 19 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/govo/evidence/15_96-06-19/govo-15-cover-f.html

Gratuit.

† N° de cat. XC52-352/2-1-15F-MR-IN

Standing Committee on Human Rights and the Status of Disabled Persons, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mrs. Sheila Finestone. **Evidence**. Internet (WWW).

Respecting: Consideration of the 50th anniversary of the United Nations Universal Declaration of Human Rights.

No. 10, Tuesday, May 28, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/10_96-05-28/huso-10-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-10E-MR-IN**

Respecting: Review of the government response to The Grand Design.

No. 11, Thursday, May 30, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/11_96-05-30/huso-11-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-11E-MR-IN**

Respecting: Review of the government response to The Grand Design.

No. 12, Thursday, May 30, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/12_96-05-30/huso-12-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-12E-MR-IN**

Respecting: Study of new technologies and human rights.

No. 13, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/13_96-06-04/huso-13-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-13E-MR-IN**

Respecting: Review of the government response to The Grand Design.

No. 14, Wednesday, June 5, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/14_96-06-05/huso-14-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-14E-MR-IN**

Respecting: Study of new technologies and human rights.

No. 15, Tuesday, June 11, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/15_96-06-11/huso-15-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-15E-MR-IN**

Respecting: Main estimates for the year 1996-97: Vote 10, Canadian Human Rights Commission under Justice.

No. 17, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/17_96-06-18/huso-17-cover-e.html
Free.

† **Cat. No. XC53-352/2-1-17E-MR-IN**

Comité permanent des droits de la personne et de la condition des personnes handicapées, 2^e session, 35^e législature, 45 Elizabeth II, 1996. Présidente: Mme. Sheila Finestone. **Témoignages**. Internet (WWW).

Concernant: Considération du 50^e anniversaire de la Déclaration universelle des droits de l'homme des Nations Unies.

Nº 10, le mardi 28 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/10_96-05-28/huso-10-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-10F-MR-IN**

Concernant: Révision de la réponse du gouvernement au rapport Le plan d'ensemble.

Nº 11, le jeudi 30 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/11_96-05-30/huso-11-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-11F-MR-IN**

Concernant: Révision de la réponse du gouvernement au rapport Le plan d'ensemble.

Nº 12, le jeudi 30 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/12_96-05-30/huso-12-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-12F-MR-IN**

Concernant: Étude des nouvelles technologies et des droits de la personne.

Nº 13, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/13_96-06-04/huso-13-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-13F-MR-IN**

Concernant: Révision de la réponse du gouvernement au rapport Le plan d'ensemble.

Nº 14, le mercredi 5 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/14_96-06-05/huso-14-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-14F-MR-IN**

Concernant: Étude des nouvelles technologies et des droits de la personne.

Nº 15, le mardi 11 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/15_96-06-11/huso-15-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-15F-MR-IN**

Concernant: Budget des dépenses principal 1996-1997, crédit 10: Commission canadienne des droits de la personne sous Justice.

Nº 17, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/huso/evidence/17_96-06-18/huso-17-cover-f.html
Gratuit.

† **Nº de cat. XC53-352/2-1-17F-MR-IN**

Standing Committee on Procedure and House Affairs, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Paul Zed. **Evidence**.

Internet (WWW).

Respecting: Consideration of the order of reference from the House of Commons dated Monday, March 18, 1996, in relation to the matter of the communiqué of the Member from Charlesbourg released on October 26, 1995, with reference to the Canadian Armed Forces.

No. 17, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/17_96-06-04/haff-17-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC59-352/2-1-17E-MR-IN

Respecting: Consideration of the order of reference from the House of Commons dated Monday, March 18, 1996, in relation to the matter of the communiqué of the Member for Charlesbourg released on October 26, 1995, with reference to the members of the Canadian Armed Forces.

No. 18, Tuesday, June 11, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/18_96-06-11/haff-18-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC59-352/2-1-18E-MR-IN

Respecting: In accordance with the mandate of the Sub-Committee on the Business of Supply, consideration of its first and second Reports.

No. 21, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/21_96-06-18/haff-21-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC59-352/2-1-21E-MR-IN

Standing Committee on Canadian Heritage, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Clifford Lincoln. **Evidence**.

Internet (WWW).

Respecting: Bill C-216, an Act to amend the Broadcasting Act; broadcasting policy.

No. 13, Thursday, May 30, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/13_96-05-30/heri-13-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC61-352/2-1-13E-MR-IN

Respecting: Main estimates for the fiscal year 1996-97: Votes 85 and 125 under Canadian Heritage.

No. 14, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/14_96-06-04/heri-14-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC61-352/2-1-14E-MR-IN

Respecting: Consideration of matters relating to the mandate, management and operation of the National Gallery of Canada and the National Capital Commission; main estimates for the fiscal year ending March 31, 1997.

No. 15, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/15_96-06-13/heri-15-cover-e.html

Free.

† Cat. No. XC61-352/2-1-15E-MR-IN

Comité permanent du procédé et des affaires de la Chambre, 2^e session, 35^e législature, 45^e Élizabeth, 1996. Président: M. Paul Zed. **Témoinages**.

Internet (WWW).

Concernant: Examen de l'ordre de renvoi de la Chambre des communes du lundi 18 mars 1996 relatif à la question du communiqué du député de Charlesbourg publié le 26 octobre 1995 concernant les membres des Forces armées canadiennes.

Nº 17, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/17_96-06-04/haff-17-cover-f.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC59-352/2-1-17F-MR-IN

Concernant: Examen de l'Ordre de renvoi de la Chambre des communes du lundi 18 mars 1996 relatif à la question du communiqué du député de Charlesbourg publié le 26 octobre 1995 et concernant les membres des Forces armées canadiennes.

Nº 18, le mardi 11 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/18_96-06-11/haff-18-cover-i.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC59-352/2-1-18F-MR-IN

Concernant: Conformément au mandat conféré au Sous-comité chargé de l'étude des crédits, prise en considération des 1^{er} et 2^{ème} rapports du Sous-comité.

Nº 21, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/haff/evidence/21_96-06-18/haff-21-cover-i.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC59-352/2-1-21F-MR-IN

Comité permanent du patrimoine canadien, 2^e session, 35^e législature, 45^e Élizabeth II, 1996. Président: M. Clifford Lincoln. **Témolnages**.

Internet (WWW).

Concernant: Projet de loi C-216, Loi modifiant la Loi sur la radiodiffusion; politique canadienne de radiodiffusion.

Nº 13, le jeudi 30 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/13_96-05-30/heri-13-cover-f.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC61-352/2-1-13F-MR-IN

Concernant: Budget des dépenses principal pour l'exercice financier 1996-1997: crédits 85 et 125 sous la rubrique Patrimoine canadien.

Nº 14, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/14_96-06-04/heri-14-cover-f.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC61-352/2-1-14F-MR-IN

Concernant: Comité entreprend l'étude de questions relatives au mandat, à l'administration et au fonctionnement du Musée des beaux-arts du Canada et de la Commission de la capitale nationale; examen du budget des dépenses principal pour l'exercice se terminant le 31 mars 1997.

Nº 15, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/15_96-06-13/heri-15-cover-f.html

Gratuit.

† Nº de cat. XC61-352/2-1-15F-MR-IN

Respecting: **Study of Bill C-32, An Act to amend the Copyright Act.**

No. 16, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/16_96-06-18/heri-16-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC61-352/2-1-16E-MR-IN**

Standing Committee on Health, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Mr. Roger Simmons. **Evidence.**

Internet (WWW).

Respecting: **Study on preventive strategies for healthy children.**

No. 11, Thursday, May 30, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/11_96-05-30/sant-11-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC62-352/2-1-11E-MR-IN**

Respecting: **Study on preventive strategies for healthy children.**

No. 12, Tuesday, June 4, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/12_96-06-04/sant-12-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC62-352/2-1-12E-MR-IN**

Respecting: **Future business.**

No. 13, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/13_96-06-13/sant-13-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC62-352/2-1-13E-MR-IN**

Standing Committee on Citizenship and Immigration, 2nd session, 35th parliament, 45 Elizabeth II, 1996. Chairperson: Ms. Eleni Bakopanos. **Evidence.**

Internet (WWW).

Respecting: **Main estimates for the fiscal year 1996-97: Immigration.**

No. 21, Thursday, June 13, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/cits/evidence/21_96-06-13/cits-21-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC64-352/2-1-21E-MR-IN**

Respecting: **Information Session Regarding the Ministerial Advisory Committee on the Selection of Members of the Immigration and Refugee Board; main estimates for the fiscal year 1996-97: Immigration and Refugee Board.**

No. 22, Tuesday, June 18, 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/cits/evidence/22_96-06-18/cits-22-cover-e.html

Free.

† **Cat. No. XC64-352/2-1-22E-MR-IN**

Concernant: **Étude du projet de loi C-32, Loi modifiant la Loi sur le droit d'auteur.**

Nº 16, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/heri/evidence/16_96-06-18/heri-16-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC61-352/2-1-16F-MR-IN**

Comité permanent de la santé, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Président: M. Roger Simmons. **Témoignages.**

Internet (WWW).

Concernant: **Étude sur les stratégies préventives axées sur les enfants.**

Nº 11, le jeudi 30 mai 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/11_96-05-30/sant-11-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC62-352/2-1-11F-MR-IN**

Concernant: **Étude sur les stratégies préventives axées sur les enfants.**

Nº 12, le mardi 4 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/12_96-06-04/sant-12-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC62-352/2-1-12F-MR-IN**

Concernant: **Travaux futurs.**

Nº 13, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/sant/evidence/13_96-06-13/sant-13-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC62-352/2-1-13F-MR-IN**

Comité permanent de la citoyenneté et de l'immigration, 2^e session, 35^e législature, 45 Élizabeth II, 1996. Présidente: Mme. Eleni Bakopanos. **Témoignages.**

Internet (WWW).

Concernant: **Budget des dépenses principal pour l'exercice financier 1996-1997: Immigration.**

Nº 21, le jeudi 13 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/cits/evidence/21_96-06-13/cits-21-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC64-352/2-1-21F-MR-IN**

Concernant: **Séance d'information concernant le Comité consultatif ministériel sur la sélection des membres de la Commission de l'immigration et du statut de réfugié; budget des dépenses principal pour l'exercice financier 1996-1997: Commission de l'immigration et du statut de réfugié.**

Nº 22, le mardi 18 juin 1996.

URL: http://www.parl.gc.ca/committees352/cits/evidence/22_96-06-18/cits-22-cover-f.html

Gratuit.

† **Nº de cat. XC64-352/2-1-22F-MR-IN**

II: DEPARTMENTAL PUBLICATIONS

BANK OF CANADA

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Weekly financial statistics. Weekly. Ottawa. Graphs, tables. 36cm. Processed. Bilingual.

Available from Publications Distribution Section, Bank of Canada, 234 Wellington Street, Ottawa K1A 0G9. Telephone: (613) 782-8248; Fax: (613) 782-8874.

July 19, 1996. 18p.

\$2 per copy. \$55 per year. (Canada)

\$70 per year (United States). \$110 per year (other countries).

\$278 per year by facsimile. (Canada and United States)

†

Cat. No. FB12-4/1996-07-19

CANADA LABOUR RELATIONS BOARD

Reasons for decision. Ottawa. 28cm. Processed.

Each issue is covered by a sheet titled *Information*, which gives a bilingual summary of the case.

II: PUBLICATIONS DES MINISTÈRES

BANQUE DU CANADA

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Bulletin hebdomadaire de statistiques financières. Hebdomadaire. Ottawa. Graphiques, tableaux. 36cm. Polycopié. Bilingue.

Disponible au Service de diffusion des publications, Banque du Canada, 234, rue Wellington, Ottawa K1A 0G9. Téléphone: (613) 782-8248; Télécopieur: (613) 782-8874.

Le 19 juillet 1996. 18p.

2 \$ l'exemplaire. 55 \$ par année. (Canada)

70 \$ par année (États-Unis). 110 \$ par année (autres pays).

278 \$ par année envoi par télécopieur. (Canada et États-Unis)

†

N° de cat. FB12-4/1996-07-19

CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS DU TRAVAIL

Motifs de décision. Ottawa. 28cm. Polycopié.

Chaque numéro est précédé d'un résumé bilingue sur une feuille intitulée *Information*.

Décision n° 1154.—Syndicat national de l'automobile, de l'aérospatiale, du transport et des autres travailleurs et travailleuses du Canada (TCA-Canada), plaignant, et Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada, intimée. Le 22 mars 1996. 13p. (Dossier du Conseil: 745-5008)

• • *

N° de cat. LR12-2/1154

Décision n° 1170.—Syndicat canadien des communications, de l'énergie et du papier, (CTC), Syndicat canadien des communications, de l'énergie et du papier, section locale 141, requérants, et Coopérative des travailleurs routiers, Trans-Coop, Les Transports Provost Inc./Provost Bulk Transport Inc. et Richard Messier, intimés. Le 9 juillet 1996. 36p. (Dossiers du Conseil: 560-321, 585-557, 725-358, 745-4936 et 750-026)

• • *

N° de cat. LR12-2/1170F

5 \$ l'exemplaire. 250 \$ par année. (Canada)

6,80 \$ US l'exemplaire. 325 \$ US par année. (Autres pays)

CANADIAN RADIO-TELEVISION AND TELECOMMUNICATIONS COMMISSION

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Canadian Radio-television and Telecommunications Commission broadcasting decisions and notices. Semi-weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual.

Reprints of decisions and notices of the CRTC published in the Canada gazette, part I.

Available from Canada Communication Group, Publishing Division, Ottawa K1A 0S9. Telephone: (819) 956-4800; Fax: (819) 994-1498.

Vol. 11, No. 29.

\$6.50 per issue. \$575 per year. (Canada)

\$8.45 U.S. per issue. \$747.50 U.S. per year. (Other countries)

*

Cat. No. BC91-12/11-29

COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES

Bulletin Infoaction. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual.

For non-depositaries available from the Communications Branch, Division Q31, Office of the Commissioner of Official Languages, 110 O'Connor Street, Ottawa K1A 0T8. Fax: (613) 995-0729.

Vol. 3, No. 1, June, 1996. English text, 6p.

Free.

• • †

Cat. No. SF12-3/3-1

ENVIRONMENT CANADA

Environmental Protection Service

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Environmental Protection series. Transportation systems.

Ottawa. 28cm.

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from Environmental Protection Publications, Environmental Protection Service, Environment Canada, 425 Saint-Joseph Boulevard, 3rd Floor, Hull, Quebec K1A 0H3. Telephone: (819) 953-5921 or (819) 953-5750; Fax: (819) 953-7253.

EPS 2/TS/8.—Recommended reporting requirements for the Locomotive Emissions Monitoring (LEM) Program: a background report. Issued by the Transportation Systems Division, Industrial Sectors Branch, Pollution Prevention Directorate and the Railway Association of Canada. 1994. English text, ix, 29p. Graphs, references, tables. Paper cover. Bilingual.

"This background report discusses factors that affect locomotive emissions and selects those parameters that are essential to assess emissions accurately. Recommendations have also been presented for the annual data-reporting requirements for all Canadian railways and for the contents of the annual report."—Abstract.

\$15 per copy. (Canada)

\$15 U.S. per copy. (Other countries)

ISBN 0-662-61360-0

†

Cat. No. En49-1/2-8

CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Décisions et avis du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes en matière de radiodiffusion. Deux fois par semaine. Ottawa. 28cm. Bilingue.

Prétriges des décisions et avis publiés dans la Gazette du Canada, partie I.

Disponible au Groupe Communication Canada, Division de l'édition, Ottawa K1A 0S9. Téléphone: (819) 956-4800; Télécopieur: (819) 994-1498.

Vol. 11, n° 29.

6,50 \$ l'exemplaire. 575 \$ par année. (Canada)

8,45 \$ US l'exemplaire. 747,50 \$ US par année. (Autres pays)

*

N° de cat. BC91-12/11-29

COMMISSAIRE AUX LANGUES OFFICIELLES

Bulletin Infoaction. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue.

Pour les non dépositaires, disponible à la Direction des communications, Division Q31, Commissariat aux langues officielles, 110, rue O'Connor, Ottawa K1A 0T8. Télécopieur: (613) 995-0729.

Vol. 3, n° 1, juin 1996. Texte français, 6p.

Gratuit.

• • †

N° de cat. SF12-3/3-1

ENVIRONNEMENT CANADA

Service de la protection de l'environnement

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Série de la Protection de l'environnement. Transports. 28cm.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans ces publications.

Disponible au Publications, Service de la protection de l'environnement, Environnement Canada, 425, boulevard Saint-Joseph, 3^e étage, Hull (Québec) K1A 0H3. Téléphone: (819) 953-5921 ou (819) 953-5750; Télécopieur: (819) 953-7253.

SPE 2/TS/8.—Exigences de déclaration recommandées pour le Programme de surveillance des émissions des locomotives (Programme SEL): document d'information. Publié par la Division des systèmes de transport, Direction des secteurs industriels, Direction générale de la prévention de la pollution et l'Association des chemins de fer du Canada. 1994. Texte français, ix, 31p. Graphiques, références, tableaux. Broché. Bilingue.

«Dans le présent document d'information, on décrit les facteurs qui influent sur les émissions des locomotives et on sélectionne les paramètres qui sont essentiels pour évaluer de manière exacte ces émissions. On formule aussi des recommandations sur les exigences de communication de données annuelles applicables à toutes les sociétés ferroviaires canadiennes et sur le contenu du rapport annuel.»—Résumé.

15 \$ l'exemplaire. (Canada)

15 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

ISBN 0-662-61360-0

†

N° de cat. En49-1/2-8

Notice to depositories:

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Environmental Protection series. Airborne pollutants. Ottawa. 28cm.

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from Environmental Protection Publications, Environmental Protection Service, Environment Canada, 425 Saint-Joseph Boulevard, 3rd Floor, Hull, Quebec K1A 0H3. Telephone: (819) 953-5921 or (819) 953-5750; Fax: (819) 953-7253.

EPS 7/AP/25.—National Air Pollution Surveillance (NAPS): annual summary for 1992. Issued by the Technology Development Directorate. 1994. xviii, 77p. Map, tables. Paper cover. Bilingual.

"The purpose of the National Air Pollution Surveillance Program is to monitor and assess, on a continuing basis, the quality of the ambient air in the urban regions of Canada."—Foreword.

N.B.: Incorrect catalogue number (En-49-7-7-25) printed in this publication.

\$24.95 per copy. (Canada)

\$24.95 U.S. per copy. (Other countries)

ISBN 0-662-61263-9

†

Cat. No. En49-5/7-25

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication **NE SERA PAS** distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Série de la Protection de l'environnement. Pollution atmosphérique. Ottawa. 28cm.

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans ces publications.

Disponible au Publications, Service de la protection de l'environnement, Environnement Canada, 425, boulevard Saint-Joseph, 3^e étage, Hull (Québec) K1A 0H3. Téléphone: (819) 953-5921 ou (819) 953-5750; Télécopieur: (819) 953-7253.

SPE 7/AP/25.—Surveillance nationale de la pollution atmosphérique (SNPA): extrait annuel de 1992. Publié par la Direction générale du développement technologique. 1994. xviii, 77p. Carte, tableaux. Broché. Bilingue.

"Le but général du programme est d'assurer le contrôle et l'évaluation continu de la qualité de l'air ambiant des régions urbaines du Canada."—Avant-propos.

N.B.: Le numéro de catalogue (En-49-7-7-25) imprimé dans cette publication est incorrect.

24,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

24,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

ISBN 0-662-61263-9

†

N° de cat. En49-5/7-25

Notice to depositories:

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Environmental Protection series. Urban pollution. Ottawa. 28cm.

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from Environmental Protection Publications, Environmental Protection Service, Environment Canada, 425 Saint-Joseph Boulevard, 3rd Floor, Hull, Quebec K1A 0H3. Telephone: (819) 953-5921 or (819) 953-5750; Fax: (819) 953-7253.

EPS 7/UP/4.—National urban air quality trends, 1981-1990, by Tom Furmanczyk. Issued by the Pollution Data Branch, Response Assessment Directorate. 1994. xiv, 57p. Figs., graphs, references, tables. Paper cover.

"This is the eighth in a series of reports issued by Environment Canada on ambient air quality trends. Its purpose is to report trends in the ambient air quality data collected through the National Air Pollution Surveillance (NAPS) Network and to identify significant changes by statistical and other forms of analysis."—Introduction.

\$19.95 per copy. (Canada)

\$19.95 U.S. per copy. (Other countries)

ISBN 0-662-22635-6

†

Cat. No. En49-8/7-4E

FINANCE CANADA

The economy in brief. Quarterly. Ottawa. Graphs, tables. 28cm. Folder.

For non-depositaries available from the Distribution Centre, Department of Finance, 300 Laurier Avenue West, Ottawa K1A 0G5. Telephone: (613) 995-2855; Fax: (613) 996-0518.

June, 1996. 4p.

Free.

• • †

Cat. No. F12-5/1996-6E

FINANCES CANADA

L'économie en bref. Trimestriel. Ottawa. Graphiques, tableaux. 28cm. Dépliant.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de distribution, Ministère des Finances, 300, avenue Laurier ouest, Ottawa K1A 0G5. Téléphone: (613) 995-2855; Télécopieur: (613) 996-0518.

Juin 1996. 4p.

Gratuit.

• • †

N° de cat. F12-5/1996-6E

FISHERIES AND OCEANS CANADA

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Quebec marine fisheries: monthly landing statistics by species. 8 times a year (May-December). Published by Economics and Statistics Branch. Quebec. Figs., tables. 28cm. ISSN 1187-7693

Available from: Department of Fisheries and Oceans, Economics and Statistics Branch, Quebec, Quebec G1K 7Y7. Telephone: (418) 648-5950.

June, 1996. 59p.

Free.

† Cat. No. Fa2-9/1996-06E

PÈCHES ET OCÉANS CANADA

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement.

Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Les pêches maritimes du Québec: statistiques mensuelles des débarquements par espèce. 8 fois par année (mai-décembre). Publié par la Direction de l'économique et de la statistique. Québec. Figures, tableaux. 28cm. ISSN 0831-4276

Disponible au Ministère des Pêches et des Océans, Direction de l'économique et de la statistique, Québec (Québec) G1K 7Y7. Téléphone: (418) 648-5950.

Juin 1996. 59p.

Gratuit.

† N° de cat. Fa2-9/1996-06F

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement.

Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Plan de mise en oeuvre des partenaires de SLV 2000 en réponse aux recommandations du Plan de rétablissement du béluga du Saint-Laurent, juillet 1996. Publié dans le cadre de Saint-Laurent Vision 2000. Publié conjointement avec Environnement Canada, Parc marin Saguenay—Saint-Laurent et le ministère de l'Environnement et de la Faune du Québec. Mont-Joli, Québec, 1996. 43p. Tables. 28cm. Paper cover.

«In addition to new measures likely to promote the recovery of the St. Lawrence beluga population, this document outlines the progress achieved to date and ongoing and planned actions by the federal and provincial departments involved in carrying out St. Lawrence Vision 2000.”—Introduction.

Available from the Maurice-Lamontagne Institute, 850 Route de la Mer, P.O. Box 1000, Mont-Joli, Québec G5H 3Z4. Telephone: (418) 775-0555; Fax: (418) 775-0542.

Free.

ISBN 0-662-24848-1

† Cat. No. Fa23-296/1996E

N° de cat. Fa23-296/1996F

FOREIGN AFFAIRS AND INTERNATIONAL TRADE

Treaty series. Ottawa. 23cm. Paper cover. Bilingual.

1994/15.—**Taxation: Convention between the government of Canada and the government of the Republic of Hungary for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital.** Budapest, April 15, 1992. In force October 1, 1994. 1996. 55p.
\$9.95 per copy. (Canada)
\$9.95 U.S. per copy. (Other countries)

14 ISBN 0-660-60034-X • * Cat. No. E3-1994/15

1995/25.—**Taxation: Convention between Canada and the Republic of Estonia for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital.** Tallin, June 2, 1995. In force December 28, 1995. 1996. 41p.
\$7.95 per copy. (Canada)
\$7.95 U.S. per copy. (Other countries)

15 ISBN 0-660-60031-5 • * Cat. No. E3-1995/25

AFFAIRES ÉTRANGÈRES ET COMMERCE INTERNATIONAL

Recueil des traités. Ottawa. 23cm. Broché. Bilingue.

1994/15.—**Impôts: Convention entre le gouvernement du Canada et le gouvernement de la République de Hongrie en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune.** Budapest, le 15 avril 1992. En vigueur le 1^{er} octobre 1994. 1996. 55p.

9,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

9,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

14 ISBN 0-660-60034-X • * N° de cat. E3-1994/15

1995/25.—**Impôts: Convention entre le Canada et la République d'Estonie en vue d'éviter les doubles impositions et de prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune.** Tallin, le 2 juin 1995. En vigueur le 28 décembre 1995. 1996. 41p.

7,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

7,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

15 ISBN 0-660-60031-5 • * N° de cat. E3-1995/25

1995/26.—Enforcement of judgements: Exchange of notes constituting an agreement amending the convention between the government of Canada and the government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland providing for the reciprocal recognition and enforcement of judgements in civil and commercial matters. London, November 7, 1994 and February 17, 1995. In force December 1, 1995. 1996. 7p.

\$3.95 per copy. (Canada)

\$3.95 U.S. per copy. (Other countries)

16 ISBN 0-660-60032-3

• *

Cat. No. E3-1995/26

1995/26.—L'exécution des jugements: Échange de notes constituant un accord modifiant la convention entre le gouvernement du Canada et le gouvernement du Royaume-uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord pour assurer la reconnaissance et l'exécution réciproques des jugements en matière civile et commerciale. Londres, le 7 novembre 1994 et le 17 février 1995. En vigueur le 1^{er} décembre 1995. 1996. 7p.

3,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

3,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

16 ISBN 0-660-60032-3

• *

N° de cat. E3-1995/26

Notice to depositaries:

The following records are published for information only. These publications are NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Statement. Ottawa. 28cm.

Available from the Media Relations Office, Department of Foreign Affairs and International Trade, 125 Sussex Drive, Tower A, 2nd Floor, Ottawa K1A 0G2. Telephone: (613) 995-1874; Fax: (613) 995-1405.

96/30.—Notes for an address by the Honourable Raymond Chan, Secretary of State (Asia-Pacific), at the Canada China Business Council's opportunities in the Yangtze delta region seminar. Ottawa, June 3, 1996. 4p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/english/news/statem-1/96_state/96_030e.htm

Free.

†

Cat. No. E54-10/96-30E

96/31.—Notes for an address by the Honourable Lloyd Axworthy, Minister of Foreign Affairs, before the House of Commons on the occasion of the tabling of the annual report on military exports. Ottawa, June 18, 1996. 8p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/english/news/statem-1/96_state/96_031e.htm

Free.

†

Cat. No. E54-10/96-31E

96/32.—Notes for an address by the Honourable Raymond Chan, Secretary of State (Asia-Pacific), before the House of Commons Standing Committee on Foreign Affairs and International Trade. Ottawa, June 13, 1996. 5p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/english/news/statem-1/96_state/96_032e.htm

Free.

†

Cat. No. E54-10/96-32E

Avis aux dépositaires:

Les notices suivantes sont publiées à titre de renseignement seulement. Ces publications NE SERONT PAS distribuées par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Déclaration. Ottawa. 28cm.

Disponible au Bureau des relations avec les médias, Ministère des Affaires étrangères et du Commerce international, 125, promenade Sussex, Tour A, 2^e étage, Ottawa K1A 0G2. Téléphone: (613) 995-1874; Télécopieur: (613) 995-1405.

96/30.—Notes pour une allocution de l'honorable Raymond Chan, secrétaire d'état (Asie-Pacifique), au séminaire offert par le Conseil commercial Canada-Chine sur les occasions d'affaires dans la région du delta du Yangtze. Ottawa, le lundi 3 juin 1996. 5p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/francais/news/statem-1/96_state/96_030f.htm

Gratuit.

†

N° de cat. E54-10/96-30F

96/31.—Notes pour une allocution de l'honorable Lloyd Axworthy, ministre des Affaires étrangères, devant la Chambre des communes à l'occasion du dépôt du rapport annuel sur les exportations militaires. Ottawa, le 18 juin 1996. 10p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/francais/news/statem-1/96_state/96_031f.htm

Gratuit.

†

N° de cat. E54-10/96-31F

96/32.—Notes pour une allocution de l'honorable Raymond Chan, secrétaire d'État (Asie-Pacifique), devant le Comité permanent des affaires étrangères et du commerce international de la Chambre des communes. Ottawa, le 13 juin 1996. 6p.

URL:

http://www.dfaid-maeci.gc.ca/francais/news/statem-1/96_state/96_032f.htm

Gratuit.

†

N° de cat. E54-10/96-32F

HEALTH CANADA

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Reflections on the St. Lawrence: river voices. Issued under St. Lawrence Vision 2000, Health Component. Issued jointly with the ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec. Montréal, 1996. 19p. Figs., graphs. 28cm. Paper cover.

Contents: St. Lawrence Vision 2000, Health Component: a new wave of activity.—Sounding the depths... the first survey of its kind.—A great resource on tap.—On foot or afloat.—A fishing tale.—When the river calls.—Full speed ahead.

Available from the Regional Communications Office, Health Canada, 200 René-Lévesque Blvd. West, East Tower, suite 218, Montréal, Québec H2Z 1X4. Telephone: (514) 283-2306; Fax: (514) 283-6739.

Free.

ISBN 0-662-24664-0

†

Cat. No. H21-132/1996E

Gratuit.

ISBN 0-662-24664-0

†

Cat. No. H21-132/1996E

HUMAN RESOURCES DEVELOPMENT

The wage settlements bulletin. Monthly. Issued by the Workplace Information Directorate. Ottawa. Graphs, tables. 28cm.

For non-depositaries available from the Bulletin, Workplace Information Directorate, Human Resources Development, Ottawa K1A 0J2. Telephone: 1-800-567-6866 or (819) 997-3117.

Vol. 7, No. 7, July, 1996. 6p.

\$200 per year.

••†

Cat. No. L12-20/7-7E

INDUSTRY CANADA

Canadian Intellectual Property Office

The Patent Office record. Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0008-4670

Vol. 124, No. 31, July 30, 1996. 67p.

\$2.75 per copy. \$145 per year. (Canada)

\$3.95 U.S. per copy. \$168.00 U.S. per year. (Other countries)

••*

Cat. No. RG42-1/124-31

Trade marks journal. Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0041-0438

Vol. 43, No. 2178, July 24, 1996. 104p.

••*

Cat. No. RG42-2/43-2178

Vol. 43, No. 2179, July 31, 1996. 120p.

••*

Cat. No. RG42-2/43-2179

\$3 per copy. \$150 per year. (Canada)

\$3.95 U.S. per copy. \$194.95 U.S. per year. (Other countries)

SANTÉ CANADA

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication **NE SERA PAS** distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Reflets du Saint-Laurent: la parole aux riverains. Publié dans le cadre de Saint-Laurent Vision 2000, volet Santé. Publié conjointement avec le ministère de la Santé et des Services sociaux du Québec. Montréal, 1996. 19p. Figures, graphiques. 28cm. Broché.

Sommaire: Le volet Santé de Saint-Laurent Vision 2000, un nouveau courant d'activités.—Ce que gens pensent... la première enquête du genre.—L'eau à la bouche.—À pied ou à flot.—Une histoire de pêche.—Quand le fleuve m'attrie.—L'avenir à contre-courant.

Disponible à la Direction régionale des communications, Santé Canada, 200, boul. René-Lévesque Ouest, Tour de l'est, bureau 218, Montréal (Québec) H2Z 1X4. Téléphone: (514) 283-2306; Télécopieur: (514) 283-6739.

Gratuit.

ISBN 0-662-81265-4

†

N° de cat. H21-132/1996F

DÉVELOPPEMENT DES RESSOURCES HUMAINES

Le bulletin des règlements salariaux. Mensuel. Publié par le Direction de l'information sur les milieux de travail. Ottawa.

Pour les non dépositaires, disponible à: Bulletin, Direction de l'information sur les milieux de travail, Développement des ressources humaines, Ottawa K1A 0J2. Téléphone: 1-800-567-6866 ou (819) 997-3117.

Vol. 7, n° 7, juillet 1996. 6p.

200 \$ par année.

••†

N° de cat. L12-20/7-7F

INDUSTRIE CANADA

Office de la propriété intellectuelle du Canada

La gazette du Bureau des brevets. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0008-4670

Vol. 124, n° 31, le 30 juillet 1996. 67p.

2,75 \$ l'exemplaire. 145 \$ par année. (Canada)

3,95 \$ US l'exemplaire. 188,60 \$ US par année. (Autres pays)

••*

N° de cat. RG42-1/124-31

Journal des marques de commerce. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0041-0438

Vol. 43, n° 2178, le 24 juillet 1996. 104p.

••*

N° de cat. RG42-2/43-2178

Vol. 43, n° 2179, le 31 juillet 1996. 120p.

••*

N° de cat. RG42-2/43-2179

3 \$ l'exemplaire. 150 \$ par année. (Canada)

3,95 \$ US l'exemplaire. 194,95 \$ US par année. (Autres pays)

NATURAL RESOURCES CANADA**Canadian Forest Service****Notice to depositaries:**

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Forest pest leaflet. Victoria. 28cm.

Available from the Canadian Forest Service, Forest Insect and Disease Survey, Pacific Forestry Centre, 506 West Burnside Road, Victoria, British Columbia V8Z 1M5. Telephone (604) 363-0600; Fax: (604) 363-0775.

18.—**European pine shoot moth**, by R. L. Ferris. 1996. 4p. Illus.

N.B.: Incorrect catalogue number (Fo29-6/17-1996E) printed in this publication.

Free.

ISBN 0-662-24600-4

†

Cat. No. Fo29-6/18-1996E

RESSOURCES NATURELLES CANADA**Service canadien des forêts****Avis aux dépositaires:**

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication **NE SERA PAS** distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Aménagement visuel des paysages forestiers: un guide de mise en valeur, par Josée Pâquet. Publié par C.A.P. Naturels en collaboration avec le Groupement forestier de l'Est du Lac Témiscouata inc., Le département des Sciences du bois et de la forêt de l'Université Laval, la Forêt modèle du Bas-Saint-Laurent inc. et Le SYGIF. Québec, 1996. vi, 33p. Figures (certaines en couleur), références. 28cm. Reliure spirale.

«Le présent document [...] vise à présenter des mesures qui rendent compatibles la mise en valeur de la matière ligneuse et le maintien de la qualité visuelle des paysages. Selon les objectifs d'aménagement intégré définis pour un territoire donné, on peut définir différents niveaux d'objectifs de qualité visuelle (OQV) à atteindre. Ces OQV définissent un niveau d'altération acceptable du paysage selon la sensibilité qu'en lui accorde. Ainsi, la ressource paysage ne devrait pas être perçue comme une contrainte à l'aménagement forestier; les préoccupations pour le maintien du paysage de qualité devraient plutôt faire partie des pratiques courantes d'aménagement.»—Introduction.

Disponible auprès de C.A.P. Naturels, 15, Desroches, Charlesbourg (Québec) G2M 1A1. Téléphone: (418) 841-2247.

15 \$ l'exemplaire.

ISBN 0-662-81084-8

†

N° de cat. Fo29-39/48-1996-1F

Notice to depositories:

The following records are published for information only. These publications are **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

R & D report. Fredericton. 28cm. (Résumés en français.) ISSN 1192-0130

Logo on cover: COOPERATION: Cooperation Agreement on Forest Development [Canada — New Brunswick].

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from the Canadian Forest Service, Maritimes Region, P.O. Box 4000, Fredericton, New Brunswick E3B 5P7. Telephone: (506) 452-3500; Fax: (506) 452-3525; Internet e-mail: bbemrose@fcnr.forestry.ca

No. 12.—**Establishing criteria for acceptable natural conifer regeneration under a sparse hardwood overstorey: study establishment and progress report**, by D. E. Swift et al. 1996. 24p. Figs., graphs, references, tables. Paper cover.

"Whenever a forest overstorey is removed by cutting, the advance regeneration is at risk to injury and death by the harvesting method. In 1992, a study was initiated to determine the fate and role of damaged balsam fir seedlings in the future stand dynamics under a sparse hardwood overstorey. A decision key for routine post-harvest regeneration surveys will be developed from the results of the study. This paper documents the experimental design, methodology, and establishment of the study, and also reports progress to date and makes recommendations on the future direction of the study."—Abstract.

N.B.: Incorrect catalogue number (Fo49-40/12-1996E) printed in this publication.

Free.

ISBN 0-662-24300-5

†

Cat. No. Fo29-40/12-1996E

No. 13.—**Wildlife use of cavity-tree in clearcuts, study establishment and progress report**, by Robert Cameron. 1996. vi, 20p. References, tables. Paper cover.

"Surveys for recent nests/roosts and feeding cavities were done in 132 clumps of cavity trees between 1 May and 31 July 1995. Vegetative features and physical parameters of clumps were measured. Observations and evidence of terrestrial vertebrate wildlife occurrence in clumps was also recorded."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-24364-1

†

Cat. No. Fo29-40/13-1996E

No. 14.—**Publications list, 1990-1996: forestry development agreements for Nova Scotia and New Brunswick**. 1996. 20p. Paper cover. Bilingual.

ISBN 0-662-62170-0

†

N° de cat. Fo29-40/14-1996

Avis aux dépositaires:

Les notices suivantes sont publiées à titre de renseignement seulement. Ces publications **NE SERONT PAS** distribuées par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Rapport de R & D. Fredericton. 28cm. (Abstracts in English.) ISSN 1192-0130

Mot symbole sur la couverture: COOPÉRATION: Entente de coopération sur le développement forestier [Canada — Nouveau-Brunswick].

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans ces publications.

Disponible au Service canadien des forêts, Région des Maritimes, C.P. 4000, Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5P7. Téléphone: (506) 452-3500; Télécopieur: (506) 452-3525; Courrier électronique (Internet) bbemrose@fcnr.forestry.ca

No. 12.—**Établissement des critères relatifs à la régénération naturelle acceptable des conifères sous un étage dominant clairsemé composé de feuillus: établissement et rapport d'étape de l'étude**, 1996. 25p. Figures, graphiques, références, tableaux. Broché.

"Chaque fois que l'étage dominant d'une forêt est supprimé par l'intermédiaire de la coupe, la régénération préexistante risque de subir des lésions ou de mourir à cause de la méthode de récolte utilisée. En 1992, une étude est entreprise pour déterminer le sort et le rôle des semis de sapin baumier endommagés dans la future dynamique des peuplements sous un étage dominant clairsemé composé de feuillus. Un guide de prise de décisions sera mis au point à partir des résultats de l'étude en vue de la tenue d'enquêtes régulières sur la régénération postérieure à la récolte. Le présent document expose le concept expérimental, la méthodologie et l'établissement de l'étude; il présente également un rapport d'étape et contient des recommandations relatives à l'orientation future de l'étude."—Sommaire.

Gratuit.

ISBN 0-662-80985-8

†

N° de cat. Fo29-40/12-1996F

No. 13.—**Utilisation des arbres à cavités par la faune dans les bouquets des parterres de coup à blanc**, par Robert Cameron. 1996. vi, 23p. Références, tableaux. Broché.

"Une étude a été effectuée pour déterminer l'utilisation des arbres à cavités par la faune dans les bouquets des parterres de coupe à blanc situés dans la région centrale de la Nouvelle-Écosse. Du 1^{er} mai au 31 juillet 1995, des relevés ont été réalisés concernant les cavités récentes de nidification, de juchage et d'alimentation dans 132 bouquets. Les caractéristiques de la végétation et les paramètres physiques des bouquets ont été mesurés. Les observations des espèces fauniques vertébrées terrestres et les traces de leur présence dans les bouquets ont également été consignées."—Résumé.

Gratuit.

ISBN 0-662-81030-9

†

N° de cat. Fo29-40/13-1996F

No. 14.—**Liste des publications 1990-1996: dans le cadre des ententes sur le développement forestier pour la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick**. 1996. 20p. Broché. Bilingue.

Gratuit.

ISBN 0-662-62170-0

†

N° de cat. Fo29-40/14-1996

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Information report. M-X series. Issued by the Canadian Forest Service, Maritimes Region. Fredericton. 28cm. Paper cover. (Résumés en français) ISSN 1195-3799

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from the Canadian Forest Service, Maritimes Region, P.O. Box 4000, Fredericton, New Brunswick E3B 5P7. Telephone: (506) 452-3500; Fax: (506) 452-3525.

M-X-197E.—Lysimeter studies to evaluate the impacts of intensive harvesting and site preparation methods on site quality: an establishment report, by D. G. O. Kingston et al. 1996. 43p. Figs., maps, references, tables.

"In Nova Scotia, lysimeter studies were set up in four locations to represent different hardwood and softwood stands growing on some representative soil types and site classes. Included in this report are descriptions of the experimental set-up, stands, and soils in each of the study sites. Sufficient information on how to reach these study sites is provided so that anyone interested should be able to reach the sites with the permission of the companies responsible for the area."—Abstract.

Free.

ISBN 0-662-23984-9

†

Cat. No. Fo46-19/197E

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Rapport d'information. Série M-X. Publié par le Service canadien des forêts, Région des Maritimes. Fredericton. 28cm. Broché. (Abstracts in English) ISSN 1192-0041

Données de catalogage avant publication (Canada) imprimées dans ces publications.

Disponible au Service canadien des forêts, Région des Maritimes, C.P. 4000, Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5P7. Téléphone: (506) 452-3500; Télécopieur: (506) 452-3525.

M-X-197F.—Études lysimétriques visant à évaluer les conséquences de la récolte intensive et des méthodes de préparation du site sur la qualité stationnelle: rapport d'établissement, par D. G. O. Kingston et al. 1996. 46p. Cartes, figures, références, tableaux.

"En Nouvelle-Écosse, des études lysimétriques ont été entreprises sur quatre sites afin que soient représentés les divers peuplements de feuillus et de conifères croissant sur certains types de sols et classes de sites représentatifs. Le présent rapport décrit le protocole expérimental, les peuplements et les sols de chacun des sites d'étude et indique comment se rendre sur les sites. Ainsi, toute personne intéressée et ayant l'autorisation des entreprises responsables de la région peut se rendre sur les sites."—Résumé.

Gratuit.

ISBN 0-662-80706-5

†

N° de cat. Fo46-19/197F

Canadian Permanent Committee on Geographical Names**Notice to depositaries:**

The following record is published for information only. This publication is **NOT** being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Canada. News and views concerning Canadian toponymy compiled by the Secretariat of the Canadian Permanent Committee on Geographical Names. Semi-annual. Issued by the Canada Centre for Mapping. Ottawa. Figs., illus., references. 28cm. Articles in English, French or both. ISSN 0319-5228

Available from the Secretariat, Canadian Permanent Committee on Geographical Names, 6th Floor, 615 Booth Street, Ottawa K1A 0E9. Telephone: (613) 992-4111; Fax: (613) 943-8282.

Vol. 22, No. 1, July, 1996. 20p.

Contents: The golden century of Yukon toponymy (1896-1996).—Signs on the road: Khartum.—Concise Gazetteer of Canada.—The Klondike discovery.—Some meetings concerning names.—Québec tidbits.—Additions to the Glossary of Generic Terms in Canada's Geographical Names, 1987 (BT 176).—Recent municipal changes.—Publications of interest.—CPCGN Centennial exhibit.

Free.

†

Cat. No. M85-12/22-1

Comité permanent canadien des noms géographiques**Avis aux dépositaires:**

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

Canada. Nouvelles et commentaires concernant la toponymie du Canada recueillis par le Secrétariat du Comité permanent canadien des noms géographiques. Semestriel. Publié par le Centre canadien de cartographie. Ottawa. Figures, ill., références. 28cm. Textes en français, en anglais ou bilingues. ISSN 0319-5228

Disponible au Secrétariat, Comité permanent canadien des noms géographiques, 6^e étage, 615, rue Booth, Ottawa K1A 0E9. Téléphone: (613) 992-1111; Télécopieur: (613) 943-8282.

Vol. 22, n° 1, juillet 1996. 20p.

Sommaire: Le siècle d'or de la toponymie yukonnaise (1896-1996).—Répertoire toponymique concis du Canada.—La découverte du Klondike.—Quelques petits amuse-gueule québécois.—Additions au Glossaire des génériques en usage dans les noms géographiques du Canada, 1987 (BT 176).—Changements municipaux récents.—Publications d'intérêt.—L'exposition du Centenaire du CPCGN en 1997.

Gratuit.

†

N° de cat. M85-12/22-1

NORTHERN RIVER BASINS STUDY

Notice to depositories:

The following records are published for information only. These publications are NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

Northern River Basins Study project report. Edmonton. 28cm.

Plastic ring binding. ISSN 1192-3571

"The Northern River Basins Study was initiated through the Canada-Alberta-Northwest Territories Agreement Respecting the Peace-Athabasca-Slave River Basin Study, Phase II — Technical Studies, which was signed September 27, 1991. The purpose of the Study is to understand and characterize the cumulative effects of development on the water and aquatic environment of the Study Area."—Preface.

Canadian cataloguing in publication data printed in these publications.

Available from the Information Centre, Alberta Environmental Protection, Main Floor, Bramalea Bldg., 9920 108 Street, Edmonton, Alberta T5K 2M4. Telephone: (403) 944-0313; Fax: (403) 427-4407.

No. 75.—Water resources use and management issues for the Peace, Athabasca and Slave river basins: implementation of stakeholder surveys, February to April, 1995, by Philippe Reicher. 1996. 269p. in various pagings. Tables. (Project 4121-D4)

"This report describes the implementation of a survey of: interest groups, industries and municipal governments, agriculture associations, agricultural service boards, commercial fishermen, commercial recreation business owners, river transportation operators, trappers, and general stakeholders such as environmental groups, recreation clubs, Native Friendship centres and professional associations. The objective of this project was to collect information about various stakeholders and their uses of the aquatic resource. The survey was designed to employ a variety of approaches so that stakeholder concerns, attitudes and values could be assessed in parametric (quantifiable) and non-parametric measures and to minimize the filtering of information by the subsequent analyses."—Report summary.

Free.

ISBN 0-662-24420-6

†

Cat. No. R71-49/3-75E

No. 76.—A hydraulic flood routing model of the Peace River, Hudson Hope to Peace Point, by F. E. Hicks et al. 1996. v, 23p. Graphs, references, tables. (Project 1154-C1)

"This report describes a hydraulic flood routing model developed to accurately model the open water discharge of moderate floods. This new model is capable of modelling the open water discharge at intermediate sites along the Peace River where no discharge data exists."—Study perspective.

Free.

ISBN 0-662-24357-9

†

Cat. No. R71-49/3-76E

No. 80.—Water resources use and management issues for the Peace, Athabasca and Slave river basins: best/worst analysis of survey questions about threats and actions, by Michael Williams. 1996. 56p. in various pagings. Figs., tables. (Project 4121-E1)

"Two of the objectives of the Other Uses Component of the Northern River Basins Study were to determine which water management problems or issues were of greatest concern to basin residents and to recommend a series of management actions to address these concerns. Information about water management issues and actions was collected as part of surveys conducted with a random sample of northern households (Project 4121-D3) and with various stakeholder groups (Project 4121-D4). As part of these surveys, respondents were asked to choose the best and worst examples of various sets of threats to water quality/quantity and of possible management actions."—Report summary.

Free.

ISBN 0-662-24412-5

†

Cat. No. R71-49/3-80E

No. 94.—Investigations of streambed oxygen demand, Athabasca River, October, 1994 to March, 1995, by Leigh R. Noton. 1996. iv, 55p. Figs., graphs, maps, references, tables. (Project 2222-D1)

"Streambed oxygen demand (SOD) was sampled in the Athabasca River from October 1994 to March 1995 with the objectives of obtaining a series of measurements from upstream of Hinton to the Calling River area, and investigating temporal change in SOD at key sites."—Report Summary.

Free.

ISBN 0-662-24441-9

†

Cat. No. R71-49/3-94E

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF FINANCIAL INSTITUTIONS

Year-end data: banks, October 31, 1995. Ottawa, 1996. 20p. Tables. 28cm. Plastic ring binding. Bilingual.

Summary of assets and liabilities as at October 31, 1995.

\$9.95 per copy. (Canada)

\$9.95 U.S. per copy. (Other countries)

17 ISBN 0-660-60026-9

• *

Cat. No. IN3-13/1995

BUREAU DU SURINTENDANT DES INSTITUTIONS FINANCIERES

Données de fin d'exercice: banques, 31 octobre 1995. Ottawa, 1996. 20p. Tableaux. 28cm. Reliure à anneaux. Bilingue.

État de l'actif et du passif au 31 octobre 1995.

9,95 \$ l'exemplaire. (Canada)

9,95 \$ US l'exemplaire. (Autres pays)

17 ISBN 0-660-60026-9

• *

N° de cat. IN3-13/1995

PUBLIC SERVICE COMMISSION

Appeal Board decisions. Quarterly. Issued by Appeals and Investigations Branch. Ottawa. 28cm. Paper bound. Bilingual. Vol. 15, No. 3, 1996. Pp. 201-303.

\$25 per issue. \$95 per year. (Canada)

\$32.50 U.S. per issue. \$123.50 U.S. per year. (Other countries)

• •

Cat. No. SC3-57/15-3

COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE

Décisions des comités d'appel. Trimestriel. Publié par la Direction générale des appels et enquêtes. Ottawa. 28cm. Cartonné. Bilingue.

Vol. 15, n° 3, 1996. Pp. 201-303.

25 \$ l'exemplaire. 95 \$ par année. (Canada)

32,50 \$ US l'exemplaire. 123,50 \$ US par année. (Autres pays)

• •

N° de cat. SC3-57/15-3

PUBLIC WORKS AND GOVERNMENT SERVICES CANADA

Government business opportunities. 3 times a week. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0840-870X

No. 523, July 22, 1996. 70p.

• • *

Cat. No. P12-6/1996-07-22

No. 524, July 24, 1996. 71p.

• • *

Cat. No. P12-6/1996-07-24

No. 525, July 26, 1996. 55p.

• • *

Cat. No. P12-6/1996-07-26

\$4.95 per copy. \$525 per year. (Canada)

\$6.45 U.S. per copy. \$682.50 U.S. per year. (Other countries)

Translation Services

Terminology update: bulletin of the Translation Bureau. Four issues per year. Ottawa. 28cm. Articles usually in French. ISSN 0001-7779

Vol. 29, No. 2, 1996. 31p.

\$7 per copy. \$29.95 per year. (Canada)

\$8.95 U.S. per copy. \$38.95 U.S. per year. (Other countries)

• •

Cat. No. S52-1/29-2

QUEEN'S PRINTER

Canada gazette, part I. Weekly. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4192

Bilingual notices of vacancies will be produced in alternate format (i.e. audio cassette, diskette, braille, large print, etc.) upon request. For further information, please contact Canada Communication Group — Publishing, Ottawa, Canada K1A 0S9, (819) 956-4802 (Telephone).

Vol. 130, No. 29, July 20, 1996.

• • *

Cat. No. SP2-1/130-29

Vol. 130, No. 30, July 27, 1996.

• • *

Cat. No. SP2-1/130-30

Vol. 130, quarterly index, April 1 to June 30, 1996.

• • *

Cat. No. SP2-1/1996-2

\$2.95 per copy. \$135 per year. (Canada)

\$3.85 U.S. per copy. \$175.50 U.S. per year. (Other countries)

IMPRIMEUR DE LA REINE

Gazette du Canada, partie I. Hebdomadaire. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4192

Les avis de postes vacants sont disponibles dans les deux langues officielles sur forme non traditionnelle (c'est-à-dire audio-cassette, disquette, braille, imprimé à gros caractères, etc.) et ce, sur demande. Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le Groupe Communication Canada — Édition, Ottawa, Canada K1A 0S9, (819) 956-4802 (téléphone).

Vol. 130, n° 29, le 20 juillet 1996.

• •

N° de cat. SP2-1/130-29

Vol. 130, n° 30, le 27 juillet 1996.

• •

N° de cat. SP2-1/130-30

Vol. 130, index trimestriel du 1^{er} avril au 30 juin 1996.

• •

N° de cat. SP2-1/1996-2

2,95 \$ l'exemplaire. 135 \$ par année. (Canada)

3,85 \$ US l'exemplaire. 175,50 \$ US par année. (Autres pays)

Canada gazette, part II. Statutory Instruments. Every two weeks. Ottawa. 28cm. Bilingual. ISSN 0045-4206

Vol. 130, No. 15, July 24, 1996.

\$3.50 per copy. \$67.50 per year. (Canada)

\$4.55 U.S. per copy. \$87.75 U.S. per year. (Other countries)

• • *

Cat. No. SP2-2/130-15

Gazette du Canada, partie II. Textes réglementaires. Toutes les deux semaines. Ottawa. 28cm. Bilingue. ISSN 0045-4206

Vol. 130, n° 15, le 24 juillet 1996.

3,50 \$ l'exemplaire. 67,50 \$ par année. (Canada)

4,55 \$ US l'exemplaire. 87,75 \$ US par année. (Autres pays)

• • *

N° de cat. SP2-2/130-15

TRANSPORT CANADA

Transportation Development Centre

Notice to depositaries:

The following record is published for information only. This publication is NOT being distributed by the Depository Services Program.

Anyone wishing to obtain a copy must contact the issuing agency directly.

TDC project directory. 13th edition. Montreal, 1995. ix, 149p. Illus., references. 26cm. Paper bound. ISSN 0225-6436

"This is the thirteenth in a series of project directories describing the research and development activities of the Transportation Development Centre (TDC). It presents a catalogue of our activities between September 1992 and August 1995. The directory is organized by modal and special interest areas - marine, air, road, and rail transportation, and transportation accessibility. This is the last printed edition of the directory. In the interests of economy and timeliness, future updates will be posted on the Internet."—Introduction.

Available from the Transportation Development Centre, 800 René Lévesque Blvd. West, 6th floor, Montreal, Quebec H3B 1X9. Telephone: (514) 283-0000; Fax: (514) 283-7158; Internet e-mail: fdccdt@tc.gc.ca

Free.

ISBN 0-662-23949-0

†

Cat. No. T48-17/1995E

TRANSPORTS CANADA

Centre de développement des transports

Avis aux dépositaires:

La notice suivante est publiée à titre de renseignement seulement. Cette publication NE SERA PAS distribuée par le biais du Programme des services de dépôt.

Quiconque voudrait obtenir un exemplaire doit s'adresser directement à l'agence-auteur.

CDT répertoire des projets. 13^e édition. Montréal, 1996. x, 149p. III., références. 26cm. Cartonné.

"Cette treizième édition du Répertoire des projets décrit les travaux de recherche et de développement menés par le Centre de développement des transports (CDT) entre septembre 1992 et août 1995. Les travaux y sont regroupés selon le mode de transport visé - maritime, aérien, routier et ferroviaire, et une section consacrée aux projets touchant l'accèsibilité des transports. Il s'agit de la dernière version imprimée du répertoire. Afin d'épargner temps et argent, les prochaines mises à jour seront acheminées sur Internet."—Introduction.

Disponible au Centre de développement des transports, 800 ouest, boulevard René-Lévesque, 6^e étage, Montréal (Québec) H3B 1X9. Téléphone: (514) 283-0000; Télécopieur: (514) 283-7158; Courrier électronique: fdccdt@tc.gc.ca

Gratuit.

ISBN 0-662-80673-5

†

N° de cat. T48-17/1995F

TREASURY BOARD

Directory of federal government databases, 1995-1996. Issued by the Financial and Information Management Branch, Information, Communications and Security Policy Division, Treasury Board Secretariat. Ottawa, 1996. English text, 202p. 28cm. Paper bound. Bilingual. Introduction in large print. ISSN 1205-5158

"The Directory of federal government databases is an inventory of federal information held in electronic formats. This is the first edition of the Directory. It will be updated routinely and records from more institutions will be included in subsequent editions. Entries are listed under the name of the originating department or agency".—Introduction.

For non-depositaries available from the Distribution Centre, Treasury Board of Canada, 300 Laurier Avenue West, Ottawa K1A 0G5. Telephone: (613) 995-2855; Fax: (613) 996-0518.

Free.

ISBN 0-662-62353-3

†

Cat. No. BT51-3/14-1996

CONSEIL DU TRÉSOR

Répertoire des bases de données du gouvernement fédéral, 1995-1996. Publié par la Direction de la gestion des finances et de l'information, Division de l'information, des communications et de la sécurité, Secrétariat du Conseil du Trésor. Ottawa, 1996. Texte français, 217p. 28cm. Cartonné. Bilingue. Introduction en gros caractères. ISSN 1205-5158

"Le Répertoire des bases de données du gouvernement fédéral contient l'information conservée en formats électroniques. Cette première édition du Répertoire sera mise à jour régulièrement et les fichiers d'autres institutions seront ajoutés aux éditions suivantes. Les entrées sont indiquées sous le nom du ministère ou de l'organisme d'origine."—Introduction.

Pour les non dépositaires, disponible au Centre de distribution, Conseil du Trésor du Canada, 300, avenue Laurier ouest, Ottawa K1A 0G5. Téléphone: (613) 995-2855; Télécopieur: (613) 996-0518.

Gratuit.

18 ISBN 0-662-62353-3

†

N° de cat. BT51-3/14-1996

STATISTICS CANADA

Depositories should order their "Occasionals" (marked with the one-dot symbol) through the Checklist order form. These orders are communicated to Statistics Canada immediately and are filled there. Claims and requests to be added to mailing lists for Statistics Canada publications should be addressed to: Publications Sales and Services, Main Building, Statistics Canada, Ottawa K1A 0T6. Telephone: (613) 951-7277; Fax: (613) 951-1584.

Annuals

Births and deaths, 1994. Annual. Ottawa, 1996. 2 fiche. ISSN 1201-7353

Microfiche.

\$25 per copy. (Canada)

\$30 U.S. per copy (United States). \$35 U.S. per copy (other countries).

• • †

Cat. No. CS84-210/1994-M

STATISTIQUE CANADA

Les bibliothèques de dépôt doivent demander les publications «hors-série» (marquées d'un seul point noir) au moyen du bon de commande de la Liste hebdomadaire. La Division de l'Édition envoie immédiatement ces commandes à Statistique Canada où elles sont complétées. Par contre, les questions au sujet des numéros non reçus et les demandes d'inscription sur les listes de distribution pour les publications de Statistique Canada doivent être adressées à: Ventes et services de publications, Édifice principal, Statistique Canada, Ottawa K1A 0T6. Téléphone: (613) 951-7277; Télécopieur: (613) 951-1584.

Annuels

Naissances et décès, 1994. Annuel. Ottawa, 1996. 2 fiche. ISSN 1201-7353

Microfiche.

25 \$ l'exemplaire. (Canada)

30 \$ US l'exemplaire (États-Unis). 35 \$ US l'exemplaire (autres pays).

• • †

N° de cat. CS84-210/1994-M

Periodic releases

Infomat: a weekly review. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0547

July 26, 1996. 9p.

\$4 per copy. \$140 per year. (Canada)

\$5 U.S. per copy. \$168 U.S. per year. (United States)

\$6 U.S. per copy. \$196 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS11-002E

Bulletins

Infomat: revue hebdomadaire. Ottawa. 28cm. ISSN 0380-0563

Le 26 juillet 1996. 10p.

4 \$ l'exemplaire. 140 \$ par année. (Canada)

5 \$ US l'exemplaire. 168 \$ US par année. (États-Unis)

5 \$ US l'exemplaire. 196 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS11-002F

National economic and financial accounts: quarterly estimates.

Quarterly. Ottawa. 28cm. Paper bound. Bilingual. (System of National Accounts.) ISSN 1201-6772

Vol. 44, No. 1, first quarter, 1996. 121p.

\$42 per copy. \$140 per year. (Canada)

\$51 U.S. per copy. \$168 U.S. per year. (United States)

\$59 U.S. per copy. \$196 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS13-001

Comptes économiques et financiers nationaux: estimations trimestrielles.

Trimestriel. Ottawa. 28cm. Cartonné. Bilingue. (Système de comptabilité nationale.) ISSN 1201-6772

Vol. 44, n° 1, première trimestre 1996. 121p.

42 \$ l'exemplaire. 140 \$ par année. (Canada)

51 \$ US l'exemplaire. 168 \$ US par année. (États-Unis)

59 \$ US l'exemplaire. 196 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS13-001

Pulpwood and wood residue statistics. Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0575-9536

Vol. 39, No. 5, May, 1996. 3p.

\$7 per copy. \$70 per year. (Canada)

\$9 U.S. per copy. \$84 U.S. per year. (United States)

\$10 U.S. per copy. \$96 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS25-001

Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois. Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0575-9536

Vol. 39, n° 5, mai 1996. 3p.

7 \$ l'exemplaire. 70 \$ par année. (Canada)

9 \$ US l'exemplaire. 84 \$ US par année. (États-Unis)

10 \$ US l'exemplaire. 96 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS25-001

Crude petroleum and natural gas production. Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0702-6846

SIC 071.

Vol. 48, No. 4, April, 1996. 46p.

\$18 per copy. \$180 per year. (Canada)

\$22 U.S. per copy. \$216 U.S. per year. (United States)

\$26 U.S. per copy. \$252 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS26-006

Production de pétrole brut et de gaz naturel. Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0702-6846

CTI 071.

Vol. 48, n° 4, avril 1996. 46p.

18 \$ l'exemplaire. 180 \$ par année. (Canada)

22 \$ US l'exemplaire. 216 \$ US par année. (États-Unis)

26 \$ US l'exemplaire. 252 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS26-006

Production and disposition of tobacco products. Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0708-336X

Vol. 25, No. 6, June, 1996. 3p.

\$6 per copy. \$60 per year. (Canada)

\$8 U.S. per copy. \$72 U.S. per year. (United States)

\$9 U.S. per copy. \$84 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS32-022

Production et disposition des produits du tabac. Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0708-336X

Vol. 25, n° 6, juin 1996. 3p.

6 \$ l'exemplaire. 60 \$ par année. (Canada)

8 \$ US l'exemplaire. 72 \$ US par année. (États-Unis)

9 \$ US l'exemplaire. 84 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS32-

struction type plywood. Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0708-6229

Vol. 44, No. 5, May, 1996. 3p.

\$6 per copy. \$60 per year. (Canada)

\$8 U.S. per copy. \$72 U.S. per year. (United States)

\$9 U.S. per copy. \$84 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS35-001

Contre-plaqués de construction. Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0708-6229

Vol. 44, n° 5, mai 1996. 3p.

6 \$ l'exemplaire. 60 \$ par année. (Canada)

8 \$ US l'exemplaire. 72 \$ US par année. (États-Unis)

9 \$ US l'exemplaire. 84 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS35-001

Primary iron and steel. Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0380-7851

Vol. 51, No. 5, May, 1996. 7p.

\$6 per copy. \$60 per year. (Canada)

\$8 U.S. per copy. \$72 U.S. per year. (United States)

\$9 U.S. per copy. \$84 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS41-001

Fer et acier primaire. Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0380-7851

Vol. 51, n° 5, mai 1996. 7p.

6 \$ l'exemplaire. 60 \$ par année. (Canada)

8 \$ US l'exemplaire. 72 \$ US par année. (États-Unis)

9 \$ US l'exemplaire. 84 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS41-001

Mineral wool including fibrous glass insulation. Monthly. Ottawa. 28cm. Loose-leaf. Bilingual. ISSN 0229-6098

Vol. 48, No. 6, June, 1996. 2p.

\$6 per copy. \$60 per year. (Canada)

\$8 U.S. per copy. \$72 U.S. per year. (United States)

\$9 U.S. per copy. \$84 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS44-004

Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre. Mensuel. Ottawa. 28cm. Feuilles mobiles. Bilingue. ISSN 0229-6098

Vol. 48, n° 6, juin 1996. 2p.

6 \$ l'exemplaire. 60 \$ par année. (Canada)

8 \$ US l'exemplaire. 72 \$ US par année. (États-Unis)

9 \$ US l'exemplaire. 84 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS44-004

Wholesale trade. Monthly. Ottawa. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 0380-7894

Vol. 59, No. 5, May, 1996. 11p.

\$18 per copy. \$180 per year. (Canada)

\$22 U.S. per copy. \$216 U.S. per year. (United States)

\$26 U.S. per copy. \$252 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS63-008

Commerce de gros. Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 0380-7894

Vol. 59, n° 5, mai 1996. 11p.

18 \$ l'exemplaire. 180 \$ par année. (Canada)

22 \$ US l'exemplaire. 216 \$ US par année. (États-Unis)

26 \$ US l'exemplaire. 252 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS63-008

Permis de bâtir. Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 0318-8809

Microfiche.

Vol. 40, n° 4. 2 fiches.

25 \$ l'exemplaire. 235 \$ par année. (Canada)

30 \$ US l'exemplaire. 162 \$ US par année. (États-Unis)

35 \$ US l'exemplaire. 188 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS64-001-M

Le commerce international de marchandises du Canada. Mensuel. Ottawa. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 1198-7391

Vol. 50, n° 5, mai 1996. 52p.

19 \$ l'exemplaire. 182 \$ par année. (Canada)

22 \$ US l'exemplaire. 219 \$ US par année. (États-Unis)

26 \$ US l'exemplaire. 255 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS65-001

Exports by country. Quarterly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1181-6724

Microfiche.

Vol. 53, No. 1. 3 fiches.

\$60 per copy. \$200 per year. (Canada)

\$72 U.S. per copy. \$240 U.S. per year. (United States)

\$84 U.S. per copy. \$280 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS65-003-M

Exportations par pays. Trimestriel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1181-6724

Microfiche.

Vol. 53, n° 1. 3 fiches.

60 \$ l'exemplaire. 200 \$ par année. (Canada)

72 \$ US l'exemplaire. 240 \$ US par année. (États-Unis)

84 \$ US l'exemplaire. 280 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS65-003-M

Exports by commodity. Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1181-6732

Microfiche.

Vol. 53, No. 3. 4 fiches.

\$35 per copy. \$350 per year. (Canada)

\$42 U.S. per copy. \$420 U.S. per year. (United States)

\$49 U.S. per copy. \$490 U.S. per year. (Other countries)

• • †

Cat. No. CS65-004-M

Exportations par marchandise. Mensuel. Ottawa. Bilingue. ISSN 1181-6732

Microfiche.

Vol. 53, n° 3. 4 fiches.

35 \$ l'exemplaire. 350 \$ par année. (Canada)

42 \$ US l'exemplaire. 420 \$ US par année. (États-Unis)

49 \$ US l'exemplaire. 490 \$ US par année. (Autres pays)

• • †

N° de cat. CS65-004-M

Imports by commodity. Monthly. Ottawa. Bilingual. ISSN 1181-6759

Microfiche.

Vol. 53, No. 4. 5 fiches.

\$35 per copy. \$350 per year. (Canada)

\$42 U.S. per copy. \$420 U.S. per year. (United States)

\$49 U.S. per copy. \$490 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS65-007-M

The labour force. Monthly. Ottawa. 28cm. Paper bound. Bilingual. ISSN 0380-6804

Vol. 52, No. 6, June, 1996. 116p. in various pagings.

\$23 per copy. \$230 per year. (Canada)

\$28 U.S. per copy. \$276 U.S. per year. (United States)

\$33 U.S. per copy. \$322 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS71-001

Education quarterly review. Quarterly. Issued by the Education, Culture and Tourism Division. Ottawa. Graphs, references, tables. 28cm. Paper cover. Bilingual. ISSN 1195-2261

Vol. 3, No. 2, Summer, 1996. 88p.

\$20 per copy. \$66 per year. (Canada)

\$24 U.S. per copy. \$80 U.S. per year. (United States)

\$28 U.S. per copy. \$93 U.S. per year. (Other countries)

••†

Cat. No. CS81-003

Importations par marchandise. Mensuel. Ottawa. Bilingue. IS

1181-6759

Microfiche.

Vol. 53, n° 4. 5 fiches.

35 \$ l'exemplaire. 350 \$ par année. (Canada)

42 \$ US l'exemplaire. 420 \$ US par année. (États-Unis)

49 \$ US l'exemplaire. 490 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS65-007-M

La population active. Mensuel. Ottawa. 28cm. Cartonné. Bilingue. ISSN 0380-6804

Vol. 52, n° 6, juin 1996. 116p. en pagination multiples.

23 \$ l'exemplaire. 230 \$ par année. (Canada)

28 \$ US l'exemplaire. 276 \$ US par année. (États-Unis)

33 \$ US l'exemplaire. 322 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS71-001

Revue trimestrielle de l'éducation. Trimestriel. Publié par la Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. Ottawa. Graphiques, références, tableaux. 28cm. Broché. Bilingue. ISSN 1195-2261

Vol. 3, n° 2, été 1996. 88p.

20 \$ l'exemplaire. 66 \$ par année. (Canada)

24 \$ US l'exemplaire. 80 \$ US par année. (États-Unis)

28 \$ US l'exemplaire. 93 \$ US par année. (Autres pays)

••†

N° de cat. CS81-003

DEPOSITORY ORDER FORM

(FOR USE BY SELECTIVE DEPOSITORIES ONLY)

BON DE COMMANDE À L'USAGE DES DÉPOSITAIRES

(POUR DÉPOSITAIRES SÉLECTIFS SEULEMENT)

LIST NO. - LISTE N°

96-30**PLEASE CHECK REQUIRED ITEMS – Veuillez cocher les items requis**

1 <input type="checkbox"/>	26 <input type="checkbox"/>	51 <input type="checkbox"/>	76 <input type="checkbox"/>	101 <input type="checkbox"/>	126 <input type="checkbox"/>	151 <input type="checkbox"/>
2 <input type="checkbox"/>	27 <input type="checkbox"/>	52 <input type="checkbox"/>	77 <input type="checkbox"/>	102 <input type="checkbox"/>	127 <input type="checkbox"/>	152 <input type="checkbox"/>
3 <input type="checkbox"/>	28 <input type="checkbox"/>	53 <input type="checkbox"/>	78 <input type="checkbox"/>	103 <input type="checkbox"/>	128 <input type="checkbox"/>	153 <input type="checkbox"/>
4 <input type="checkbox"/>	29 <input type="checkbox"/>	54 <input type="checkbox"/>	79 <input type="checkbox"/>	104 <input type="checkbox"/>	129 <input type="checkbox"/>	154 <input type="checkbox"/>
5 <input type="checkbox"/>	30 <input type="checkbox"/>	55 <input type="checkbox"/>	80 <input type="checkbox"/>	105 <input type="checkbox"/>	130 <input type="checkbox"/>	155 <input type="checkbox"/>
6 <input type="checkbox"/>	31 <input type="checkbox"/>	56 <input type="checkbox"/>	81 <input type="checkbox"/>	106 <input type="checkbox"/>	131 <input type="checkbox"/>	156 <input type="checkbox"/>
7 <input type="checkbox"/>	32 <input type="checkbox"/>	57 <input type="checkbox"/>	82 <input type="checkbox"/>	107 <input type="checkbox"/>	132 <input type="checkbox"/>	157 <input type="checkbox"/>
8 <input type="checkbox"/>	33 <input type="checkbox"/>	58 <input type="checkbox"/>	83 <input type="checkbox"/>	108 <input type="checkbox"/>	133 <input type="checkbox"/>	158 <input type="checkbox"/>
9 <input type="checkbox"/>	34 <input type="checkbox"/>	59 <input type="checkbox"/>	84 <input type="checkbox"/>	109 <input type="checkbox"/>	134 <input type="checkbox"/>	159 <input type="checkbox"/>
10 <input type="checkbox"/>	35 <input type="checkbox"/>	60 <input type="checkbox"/>	85 <input type="checkbox"/>	110 <input type="checkbox"/>	135 <input type="checkbox"/>	160 <input type="checkbox"/>
11 <input type="checkbox"/>	36 <input type="checkbox"/>	61 <input type="checkbox"/>	86 <input type="checkbox"/>	111 <input type="checkbox"/>	136 <input type="checkbox"/>	161 <input type="checkbox"/>
12 <input type="checkbox"/>	37 <input type="checkbox"/>	62 <input type="checkbox"/>	87 <input type="checkbox"/>	112 <input type="checkbox"/>	137 <input type="checkbox"/>	162 <input type="checkbox"/>
13 <input type="checkbox"/>	38 <input type="checkbox"/>	63 <input type="checkbox"/>	88 <input type="checkbox"/>	113 <input type="checkbox"/>	138 <input type="checkbox"/>	163 <input type="checkbox"/>
14 <input type="checkbox"/>	39 <input type="checkbox"/>	64 <input type="checkbox"/>	89 <input type="checkbox"/>	114 <input type="checkbox"/>	139 <input type="checkbox"/>	164 <input type="checkbox"/>
15 <input type="checkbox"/>	40 <input type="checkbox"/>	65 <input type="checkbox"/>	90 <input type="checkbox"/>	115 <input type="checkbox"/>	140 <input type="checkbox"/>	165 <input type="checkbox"/>
16 <input type="checkbox"/>	41 <input type="checkbox"/>	66 <input type="checkbox"/>	91 <input type="checkbox"/>	116 <input type="checkbox"/>	141 <input type="checkbox"/>	166 <input type="checkbox"/>
17 <input type="checkbox"/>	42 <input type="checkbox"/>	67 <input type="checkbox"/>	92 <input type="checkbox"/>	117 <input type="checkbox"/>	142 <input type="checkbox"/>	167 <input type="checkbox"/>
18 <input type="checkbox"/>	43 <input type="checkbox"/>	68 <input type="checkbox"/>	93 <input type="checkbox"/>	118 <input type="checkbox"/>	143 <input type="checkbox"/>	168 <input type="checkbox"/>
19 <input type="checkbox"/>	44 <input type="checkbox"/>	69 <input type="checkbox"/>	94 <input type="checkbox"/>	119 <input type="checkbox"/>	144 <input type="checkbox"/>	169 <input type="checkbox"/>
20 <input type="checkbox"/>	45 <input type="checkbox"/>	70 <input type="checkbox"/>	95 <input type="checkbox"/>	120 <input type="checkbox"/>	145 <input type="checkbox"/>	170 <input type="checkbox"/>
21 <input type="checkbox"/>	46 <input type="checkbox"/>	71 <input type="checkbox"/>	96 <input type="checkbox"/>	121 <input type="checkbox"/>	146 <input type="checkbox"/>	171 <input type="checkbox"/>
22 <input type="checkbox"/>	47 <input type="checkbox"/>	72 <input type="checkbox"/>	97 <input type="checkbox"/>	122 <input type="checkbox"/>	147 <input type="checkbox"/>	172 <input type="checkbox"/>
23 <input type="checkbox"/>	48 <input type="checkbox"/>	73 <input type="checkbox"/>	98 <input type="checkbox"/>	123 <input type="checkbox"/>	148 <input type="checkbox"/>	173 <input type="checkbox"/>
24 <input type="checkbox"/>	49 <input type="checkbox"/>	74 <input type="checkbox"/>	99 <input type="checkbox"/>	124 <input type="checkbox"/>	149 <input type="checkbox"/>	174 <input type="checkbox"/>
25 <input type="checkbox"/>	50 <input type="checkbox"/>	75 <input type="checkbox"/>	100 <input type="checkbox"/>	125 <input type="checkbox"/>	150 <input type="checkbox"/>	175 <input type="checkbox"/>

For sample issues of periodicals, please make a separate request in writing, quoting the catalogue number, the Checklist number and your depository library number.

Pour recevoir un numéro spécimen d'un périodique, veuillez en faire la demande séparément par écrit en mentionnant le numéro de catalogue du périodique, le numéro de la Liste hebdomadaire et votre numéro de bibliothèque de dépôt.

96-30

MAIL ➤ POSTE

Canada Post Corporation / Société canadienne des postes

Postage paid

Port payé

Lettermail

Poste-lettre

8801320

OTTAWA

If undelivered, return COVER ONLY to:
Canada Communication Group – Publishing
Ottawa, Canada K1A 0S9

*En cas de non-livraison,
retourner cette COUVERTURE SEULEMENT à:*
Groupe Communication Canada – Édition
Ottawa, Canada K1A 0S9

96302